



**29. Juni, 17 Uhr**

Foyer des Klinikums



**Weltinkontinenztage:**  
**Sie brauchen sich nicht zu schämen - Vortrag zum Thema Inkontinenz aus gynäkologischer und urologischer Sicht**



**Dr. med. Anna-Maria Kacprzyk**  
Chefarztin der Klinik für Gynäkologie und Geburtshilfe



**Prof. Dr. med. Christoph Wiesner**  
Chefarzt der Klinik für Urologie

**Helios** Klinikum Salzgitter

10585901\_002423

# Neustart für das Altstadtfest

Jubel, Trubel, Heiterkeit herrscht vom **30. Juni bis 2. Juli** in Salzgitter-Bad

**Salzgitter.** Der Countdown für den Neustart läuft. Eine Handvoll Tage sind es gerade noch, dann herrscht wieder Jubel, Trubel, Heiterkeit in Salzgitter-Bad. Nach drei Jahren Pause steigt vom 30. Juni bis 2. Juli das 45. Altstadtfest. Michael Buse wirkt gelöst, auch wenn die Nervosität steigt. Der neue Vorsitzende des Bürgerfestekomitees ist Stammgast durch und durch, hat nach eigenem Bekunden noch nie ein Altstadtfest verpasst, doch nächstes Wochenende ist er in einer neuen Rolle. Dann dreht er zwar wieder seine Runden, nur fürs Feiern bleibt dem Chef der ganzen Show wohl keine Zeit.

Die Vorbereitungen sind weitgehend abgeschlossen, das Musikprogramm steht. „Wir haben viele tolle Gruppen da“, findet Oliver Scharf als künstlerischer

Leiter. Insgesamt 17 Bands steigen an dem Wochenende auf die Wohnbau-Bühne und die Sparkassen-Bühne. Höhepunkte zum Start am Freitag sind Elvis-Imitator Oliver Steinhoff um 21 Uhr auf dem Marktplatz, auf dem Klesmerplatz präsentiert die Hit Radio Show ab 20 Uhr die größten Hits der Musikgeschichte. Der Samstag gehört den lokalen Bands. Die ¾-Helden, Halb8cht und Don't beat Bubü sorgen für Stimmung auf dem Marktplatz, auf dem Klesmerplatz steigt eine Rocknacht mit Beat Explosion, Earphoria, Behind the Rhythm und Sex in Progress.

Auch am Sonntag geht es Schlag auf Schlag. Der Sound der 60er und 70er beherrscht den Marktplatz, unter anderem mischen dort Jimmy & the Scamps,



Freuen sich auf das Altstadtfest: Musikorganisator Oliver Scharf, Komiteevorsitzender Michael Buse, Schatzmeisterin Carola Griesbach und Bürokräft Monika Gebauer haben den Neustart maßgeblich möglich gemacht.

FOTO: RK

The Sixtees und The Fortunes aus England mit. Über den Klesmerplatz schwappt die Neue

Deutsche Welle mit der Markus-Show „Ich will Spaß“ um 20 Uhr als Top-Act. „Den lasse ich mir

auf keinen Fall entgehen“, sagt Michael Buse. Er ist froh, dass die Jugendbühne an der Petershagener Straße gerettet werden konnte.

Für das Programm, das immer um 18 Uhr startet, haben sich vor allem das Gymnasium SZ-Bad und der Verein Bock auf Rock mächtig ins Zeug gelegt. Ansonsten herrscht ein buntes Treiben allerorten mit einer Beachparty-Bühne und Früh-Kölsch-Stand am Bohlweg oder der Polnisch-Internationalen Bühne am Liebenhaller Platz. Für den Umzug, der wie üblich am Sonntag um 13.30 Uhr an der Petershagener Straße startet, wird noch ein Spielmanns- oder Fanfarenzug gesucht.

**Mehr zum Programm findet sich auf [www.altstadtfest-salzgitter.de](http://www.altstadtfest-salzgitter.de) und auf der Seite 11.**

**trinkgut** GM Willeke GmbH  
Gültig vom **26.06. - 01.07.23** Öffnungszeiten: Mo-Sa 8-20 Uhr

**Am Pfingstanger 8 • SALZGITTER-BAD**  
**Berliner Str. 142 • SZ-LEBENSTEDT**

**Feldschlößchen Pilsner**

Kasten = 30 x 0,33 l  
(1 l = € 1,01) zzgl. € 3,90  
Pfand

**9.99**



**Sinalco Limonaden**

versch. Sorten  
Kasten = 12 x 1 l  
(1 l = € 0,67) zzgl. € 3,30  
Pfand



**7.99**

**Staatl. Fachingen Mineralwasser**

versch. Sorten  
Kasten = 12 x 0,75 l  
(1 l = € 0,83) zzgl. € 3,30  
Pfand



**7.49**

**+50**  
Zusatz-Punkte  
entspricht rechnerisch  
€ 6,99

**Vilsa Mineralwasser**

versch. Sorten  
Kasten = 12 x 0,7 l  
(1 l = € 0,48) zzgl. € 3,30  
Pfand



**3.99**

**Glasflaschen**

**Grevensteiner C. & A. Veltins**

Kasten = 16 x 0,5 l  
(1 l = € 1,75) zzgl. € 2,78  
Pfand



**13.99**

**albi**

versch. Sorten  
1 l Packung



**1.29**

**Wolters Pilsener**

Kasten = 24 x 0,33 l  
(1 l = € 1,39) zzgl. € 3,42  
Pfand



**10.99**

**Krombacher Pils o. Radler**

versch. Sorten  
Kasten = 20 x 0,5 l/24 x 0,33 l  
(1 l = € 1,20/1,51) zzgl. € 3,10/3,42  
Pfand

**11.99**



**Tyskie**

Kasten = 20 x 0,5 l  
(1 l = € 1,70) zzgl. € 3,10  
Pfand



**16.99**

**Ramazotti**

versch. Sorten  
15% - 38% Vol.  
0,7 l Flasche  
(1 l = € 15,70)



**10.99**

**+100**  
Zusatz-Punkte  
entspricht rechnerisch  
€ 9,99

**Yeni Raki**

45% Vol.  
0,7 l Flasche  
(1 l = € 18,56)



**12.99**

**Faber Sekt**

o. Light live  
versch. Sorten  
0,75 l Flasche  
(1 l = € 3,32)



**2.49**



# Das Ende von Maestro

Die **Girocards** drohen ihre Bezahlfunktion im Ausland zu verlieren – Ersatz ist in Sicht

VON STEFAN WINTER

Die kleine Karte steckt in fast jeder Tasche. Rund 100 Millionen Girokarten gibt es in Deutschland, und ein großer Teil davon wird in den nächsten Monaten ausgetauscht. Nur aufmerksamen Betrachtern wird ein kleiner Unterschied auffallen: Es steht künftig nicht mehr Maestro drauf. Das macht viele Karten besser – die Zahlungswelt aber auch komplizierter.

Den 30. Juni 2023 hat der US-Konzern Mastercard für seine spezielle Zeitenwende ausgesucht. Nach diesem Datum sollen keine neuen Karten mehr mit seinem Maestro-Service ausgegeben werden. Die Ankündigung vom Herbst 2021 traf die meisten deutschen Kreditinstitute, denn ohne Maestro verliert ihre Girocard eine wesentliche Funktion: Man könnte mit den künftigen Karten ohne Maestro nicht mehr im Ausland zahlen. Das haben manche Institute nur mit Mühe abgewendet. Inzwischen können Kundinnen und Kunden in der Regel allerdings beruhigt sein: Die alten Karten funktionieren ohnehin bis zum Ende ihrer Lauf-

zeit uneingeschränkt, die neuen bekommen in der Regel eine Ersatzfunktion mit anderem Namen.

Fast die Hälfte aller Girocards trägt das Sparkassen-Logo. Ein „ganz großer Teil davon“ werde noch in diesem Jahr ausgetauscht, erklärt ein Sprecher des Deutschen Sparkassen- und Giroverbands. Ob das routinemäßig mit dem Ablauf der alten Karte geschieht oder gesammelt für alle Kundinnen und Kunden, entscheidet die jeweilige Sparkasse am Ort. Die neuen Karten werden – entgegen vielen Befürchtungen – auch im Ausland funktionieren. Bisher gab es einen Schwerpunkt in Europa, jetzt kämen Akzeptanzstellen weltweit hinzu. Und dank einer sechzehnstelligen Zahl auf der Vorder- und einer Kontrollziffer auf der Rückseite werde man mit den Karten auch Onlinekäufe bezahlen können wie mit einer Kreditkarte.

Im Hintergrund geht es um technischen Fortschritt und Marktanteile. Die Girocard, die bis zum Jahr 2007 EC-Karte hieß, ist eine Entwicklung der deutschen Kreditinstitute. Mittlerweile taugt sie auch für Geldautoma-

ten und das Zahlen an der Ladenkasse. Damit das deutsche System auch im Ausland funktioniert, schlossen die Institute eine Partnerschaft mit Mastercard und kauften dort den Auslandsservice Maestro ein, dessen Logo seitdem die Karten ziert. Auf manchen findet sich stattdessen das Zeichen V-Pay. Dann sorgt Mastercard-Konkurrent Visa dafür, dass die Karte im Ausland funktioniert. Im Gegensatz zu Maestro gibt es für V-Pay vorerst kein Verfallsdatum.

Mit dieser Rolle in der zweiten Reihe wollen sich die beiden US-Riesen aber nicht zufriedengeben. „Das Ziel von Mastercard und Visa ist, die Girocard durch die eigenen Produkte zu ersetzen“, sagt Rudolf Linsenbarth, Blogger beim „IT-Finanzmagazin“. Zwar sind beide Firmen für ihre Kreditkarten bekannt, aber sie haben auch sogenannte Debitkarten im Programm, die wie die Girocard funktionieren. Der Unterschied: Bei Kreditkarten streckt die Zahlungsfirma das Geld vor und holt es sich einmal im Monat vom Konto des Kunden zurück. Bei Debitkarten wird das Konto sofort belastet.

Der Vorzug der Debitkarten von Visa und Mastercard: Sie können bereits wie Kreditkarten für das Bezahlen im Internet benutzt werden – im Gegensatz zur Girocard. Der Nachteil: Jeder Händler entscheidet, welche Karten er akzeptiert. Mit der Girocard kann man in Deutschland fast überall zahlen. Bei den Debitkarten von Visa und Mastercard gibt es vor allem im stationären Handel Lücken.

Die beiden mit weitem Abstand größten Gruppen in Deutschland, die Sparkassen so-

wie die Volks- und Raiffeisenbanken, haben sich nun für eine Kombination entschieden: Sie bleiben bei der Girocard und verbinden sie künftig nicht mehr mit Maestro, sondern mit den Debitangeboten der US-Konzerne – weiterhin in einer einzigen Plastikkarte. Ob es Mastercard oder

Visa sein soll, entscheidet jedes der selbstständigen Regionalinstitute für sich. Zahlungsexperte Linsenbarth, der das Hin und Her monatelang verfolgt hat, sieht das als gute Lösung: „Eine Kombination aus Girocard und Mastercard/Visa-Karte ist aus Kundensicht das beste Produkt.“



Ein großer Teil der Girokarten wird in den nächsten Monaten ausgetauscht.

FOTO: PEXELS/KAROLINA GRABOWSKA

## BRODOWYS WOCHE

### Halbhusten

Als ich am vergangenen Sonntag durch das Weserbergland fuhr, durchquerte ich einen kleinen Ort namens „Niese“, den man auch als Aufforderung verstehen kann. Nur wenige Kilometer weiter sah ich dann ein Schild, das den Weg in das Örtchen Polle wies. Vielleicht ist das ein Pilgerweg für Allergiker. Wenn man gut zu Fuß ist, kann man von Polle über Niese weiter wandern in Richtung Husten. Das liegt in Nordrhein-Westfalen in der Nähe der schönen Fachwerkstadt Freudenberg. Und direkt neben Husten liegt – und das ist kein Scherz, schauen Sie selber nach: Halbhusten. Hätte wahrscheinlich auch Großhusten und Kleinhusten heißen können. Nun würde ich lieber in Husten leben wollen als in Kotzen. Das ist ein Ort in Brandenburg. Weil ich den Bewohnern von Kotzen aber nicht Unrecht tun wollte, habe ich mal nach Bildern dieses kleinen Örtchens gegoogelt, denn vielleicht ist Kotzen ja ganz schön. Bedauerlicherweise ist das meistfotografierte Bild das Ortsschild von Kotzen. Das ist bei Pissen genauso. Pissen



liegt in Sachsen-Anhalt und der Name leitet sich vom alt-sorbischen Wort für Weizen respektive Hirse ab. Im Landkreis Northeim befindet sich übrigens Pinkler. Da die Sorben dort nicht waren, vielleicht aber die Welfen, leitet sich Pinkler nicht von einem Getreide ab. Im Landkreis Rosenheim wiederum befindet sich Pups. Pups liegt auf etwa 600 Metern Höhe und hat 15 Einwohner. Mich würde es nicht wundern, wenn Pups eine Partnerschaft mit Darmstadt hätte. Oder aber mit der Gemeinde Unterkaka in Sachsen-Anhalt, die als Steigerung auch einen Ortsteil namens Oberkaka hat. Vielleicht denken Sie jetzt: Oje, das ist doch oberbillig! Damit wären wir fast in Frankreich. Oberbillig liegt in Rheinland-Pfalz. In der Nähe von Sommerloch. Alles nur Schabernack (nahe Güstrow).

Matthias Brodowy

## Überwiegend sonnig, warm!

### Vorhersage

Schwacher Hochdruckeinfluss bestimmt zu meist unser Wetter. Deshalb scheint auch zu meist länger die Sonne vom Himmel und nur zeitweise mischen kompaktere Wolkenfelder mit. Die Temperaturen haben überwiegend sommerlichen Charakter.

### Biowetter

Besonders der Kreislauf macht zum Teil mehr Probleme und deshalb sind öfters auch unangenehme Kopfschmerzen ein Thema. Weiters treten wetterbedingt auch öfters Schwindelanfälle auf und manche Personen fühlen sich auch ausgelaugt und kraftlos.

### Bauernregel

Bis Johannis wird gepflanzt, ein Datum, das du dir merken kannst. (24. Juni)

## Das Wochenwetter wird präsentiert von

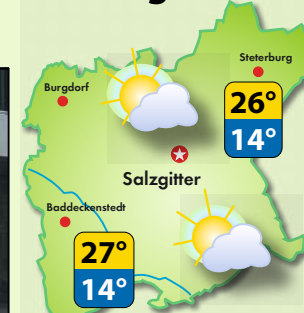
**E-MOBILITÄT LIVE ERFAHREN!**

Sichern Sie sich jetzt Ihre elektrisierende Probefahrt im Ford Kuga Plug-in Hybrid und im vollelektrischen Ford Mustang Mach-E.

Verbrauchswerte nach WLTP: Kuga PHEV: Kraftstoffverbrauch: 1,3 l/100 km; Stromverbrauch: 15,6 kWh/100 km; CO<sub>2</sub>-Emissionen: 29 g/km; elektrische Reichweite (bei voller Batterie): bis zu 64 km; Mustang Mach-E: Stromverbrauch: 17,2 kWh/100 km; CO<sub>2</sub>-Emissionen: 0 g/km; elektrische Reichweite (bei voller Batterie): bis zu 440 km

**PISKE** Der Ford-Store  
GmbH von Wolfenbüttel  
Ahluher Straße 86 · 38302 Wolfenbüttel · Tel. 0 53 31/9 70 20

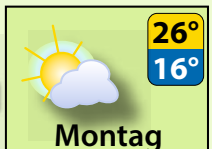
## Sonntag



### Sonne: Auf- und Untergang



### Vollmond: 03.07.2023





# Der TSV sucht Minigolfer

**Aktionstag** auf der Anlage an der Neißestraße

**Salzgitter.** Die meisten Menschen kennen Minigolf nur aus dem Urlaub oder als netten Zeitvertreib zwischendurch, doch es handelt sich um einen echten Sport mit Welt- und Europa-meisterschaften, mit Nationalmannschaft und Bundesliga. Ganz so hoch spielt der TSV Salzgitter zwar nicht, aber die erste Mannschaft steht immerhin vor dem Aufstieg in die dritte Liga. Der Verein ist auf Nachwuchssuche und lädt vor allem Kinder und Jugendliche am heutigen Samstag, 24. Juni, von 11 bis 15 Uhr zu einem kostenfreien Mini-Golf-Event ein auf der Anlage in der Neißestraße 133-135 in Lebenstedt.

„Maxi fit mit Minigolf“ lautet das Motto am Aktionstag der Deutschen Minigolf Jugend (DMJ). Der TSV-Jugendbeauftragte Frank Kissinger legt nicht nur Schläger und Bälle bereit, sondern es gibt auch Bewegungsspiele abseits der Bahnen. „Der Spaß ist das wichtigste“, sagt der 54-jährige Organisator, der als Jugendlicher in den 80er Jahren angefangen hat und seit drei Jahren wieder aktiv mitmischte in der Landesliga. Sein Rekord auf dem TSV-Platz liegt bei 20 Schlägen für 18 Bahnen, der deutsche Vizemeister Dirk Otten schaffte es sogar komplett durch mit nur einem Versuch an jedem Loch.



Leitergolf gehört dazu: Frank Kissinger bereitet den Aktionstag vor auf der Minigolf-Anlage des TSV.

FOTO: RK

Der TSV möchte möglichst viele Mädchen und Jungen begeistern, den Sport auszuprobieren. Sie werden von den Vereinspielern betreut. Zum Abschluss gibt es Urkunden und kleine Geschenke. Aber nicht nur die Jugend ist gefragt. Begleitende Eltern oder Großeltern sowie Freunde des Minigolfs sind gerne gesehen, denn der Sport lässt sich bis ins hohe Alter ausüben. Auch Senioren können den Spaß einfach mal ausprobieren, denn der Aktionstag richtet sich an „alle ab sechs Jahren“. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Weitere Informationen zum TSV Salzgitter oder zur Veranstaltung bei Frank Kissinger per E-Mail an [dancer1402@googlemail.com](mailto:dancer1402@googlemail.com) oder unter Tel. (0162) 9200763.

Verkehrsverbund  
Region Braunschweig

1 Ticket,  
3.200 Orte!

D-TICKET

## Jetzt Deutschlandticket holen und Neues entdecken!



Einfach App „VRB Fahrinfo & Tickets“ laden und D-Ticket auswählen. So sind Sie bestens unterwegs in der Region Braunschweig und deutschlandweit.

[www.vrb-online.de](http://www.vrb-online.de)



## MULDENLÜFTER TOPF-SET GESCHENKT\*

SENNA S7 IM WERT VON 499 €



4-TEILIG

## KÜCHEN HIGHLIGHTS

fürs Sommerglück



\* Das Muldenlüfter Topf-Set (4-teilig) erhält jeder Kunde beim Kauf einer freigeplanten Küche mit Muldenlüfter. Gültig für Neuaufträge. Nicht kombinierbar mit anderen Aktionen. Gilt nicht für bestehende Angebote, bereits erteilte Aufträge und für Musterküchen im Abverkauf. Nur solange der Vorrat reicht. Das Muldenlüfter Topf-Set (4-teilig) wird erst bei Küchen-Auslieferung ausgehändigt. Gültig bis 16.08.2023.

**der** **küchen**  
**macher**  
KÜCHE IST UNSERE LEIDENSCHAFT

### ► WOLFSBURG

küma GmbH  
Brandgehaege 3a | 38444 Wolfsburg  
Tel.: 05308 40493 - 0  
[wolfsburg@derkuechenmacher.de](mailto:wolfsburg@derkuechenmacher.de)  
Öffnungszeiten:  
Mo – Fr: 10 – 19 Uhr, Sa: 10 – 16 Uhr

### ► BRAUNSCHWEIG

KÜVG Küchenvertriebsgesellschaft mbH  
Sudetenstraße 4b | 38114 Braunschweig  
Tel.: 0531 129749 - 10  
[braunschweig@derkuechenmacher.de](mailto:braunschweig@derkuechenmacher.de)  
Öffnungszeiten:  
Mo – Fr: 10 – 19 Uhr, Sa: 10 – 16 Uhr

### ► HILDESHEIM

Der Küchenmacher GmbH  
Drispstedter Straße 8 | 31135 Hildesheim  
Tel.: 05121 20630 - 0  
[hildesheim@derkuechenmacher.de](mailto:hildesheim@derkuechenmacher.de)  
Öffnungszeiten:  
Di – Fr: 10 – 19 Uhr, Sa: 10 – 16 Uhr

[f derkuechenmacher](https://www.facebook.com/derkuechenmacher) | [i derkuechenmacher](https://www.instagram.com/derkuechenmacher) | [y derkuechenmacher](https://www.youtube.com/derkuechenmacher) | [t derkuechenmacher](https://www.tiktok.com/derkuechenmacher) | [derkuechenmacher.de](http://derkuechenmacher.de)



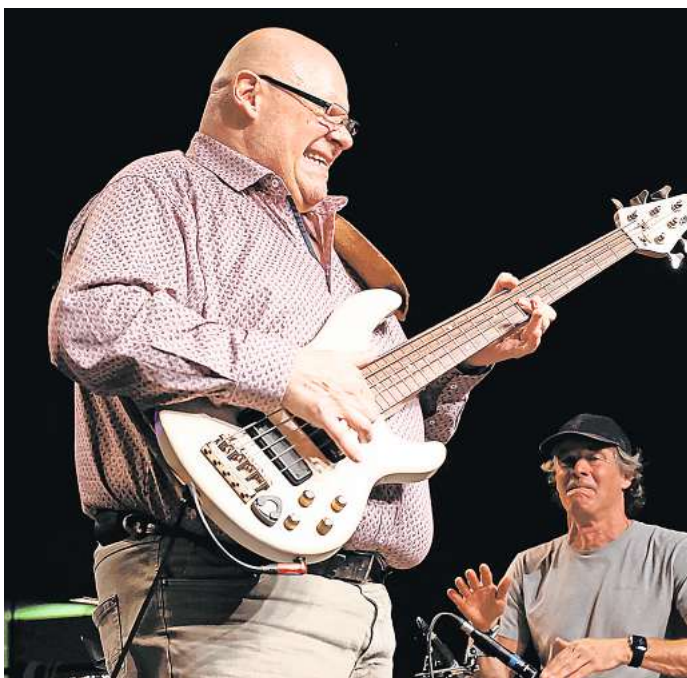
# Groove im Alten Dorf

Der **Jazz- und Rockworkshop** endet mit zwei Konzerten in der Kulturscheune

**Lebenstedt.** Es groovt wieder vier Tage lang im Alten Dorf in Lebenstedt. Von Donnerstag 6. Juli, bis Sonntag, 9. Juli, steigt wieder der beliebte Jazz- und Rockworkshop. Rund 100 Teilnehmerinnen und Teilnehmer werden in der Kulturscheune, in der Alten Feuerwache und im Gebäude der Volkshochschule von Profis der Musikszene unterrichtet. Höhepunkte sind am Ende zwei öffentliche Konzerte in der Kulturscheune.

Los geht es am Donnerstag mit dem Unterricht, den Bands und den Sessions am Abend. Den Konzertauftritt macht am Samstag, 8. Juli, um 19 Uhr das Dozententeam. Die Tickets kosten im Vorverkauf zehn Euro (zuzüglich Gebühr). Erhältlich sind sie unter [www.sz-workshop.de](http://www.sz-workshop.de) (Abendkasse zwölf Euro). Wer am Workshop teilnimmt, hat freien Zutritt.

Es ist mittlerweile eine professionelle Veranstaltung im großen Stil. Wie schon bei den vorangegangenen 37 Workshops, bei denen viele bekannte Künst-



Macht mit beim Rockworkshop: Frank Itt gehört zu den Dozenten in Salzgitter.

FOTO: PRIVAT

lerinnen und Künstler mitwirken. Auch in diesem Jahr haben sich wieder namhafte Musike-

rinnen und Musiker angekündigt. In der „Jazz-Abteilung“ tritt beispielsweise Ulita Knaus als Do-

zentin an, die in Salzgitter geboren ist und an der städtischen Musikschule bei Nani Byl erste Erfahrungen im Jazz Gesang sammelte. Ebenfalls dabei sind Nigel Moore, Stephan Abel, Stephan Genze, Sonja Beeh, Achim Seifert, Ralph König, Karsten Gohde und Rolf Zielke. Die „Rock-Ecke“ ist mit Melanie Germain, Roland Loy, Frank Itt, Victor Smolski, Dirk Brand, Ralli Lewitzki und Hilko Schomerus besetzt.

Das Finale des Jazz- und Rockworkshops bildet am Sonntag, 9. Juli, ab 18 Uhr der Auftritt der Lernenden. Der Eintritt ist frei. Von diversen Stilrichtungen wie Modern Jazz, Soul, Metal, Soft-Rock, experimentelle Musik bis hin zur Filmmusik ist fast alles dabei. Die Dozentinnen und Dozenten stehen mit ihren Workshop-Bands auf der Bühne, treten mehr oder weniger auffällig in Erscheinung und dürften vermutlich ähnlich viel Lampenfieber haben wie die Teilnehmenden, die teilweise noch nie im Rampenlicht standen.

## Rat spricht über Wege am Salzgittersee

**Salzgitter.** Der Rat der Stadt Salzgitter kommt am Dienstag, 27. Juni, um 16 Uhr im Rathaus in Lebenstedt zusammen. Die Sitzung wird über [www.salzgitter.de](http://www.salzgitter.de) im Internet übertragen. Unter anderem geht es um verschiedene Maßnahmen am Salzgittersee. So sollen in mehreren Abschnitten bis einschließlich 2025 die Wege rundum saniert werden. Der Schwerpunkt liegt dabei auf dem Innenring. Weiterhin geht es auch um die Erweiterung des Sport- und Fitnessangebots.

Der Tauchsportgemeinschaft Sepia wurde außerdem die wasserrechtliche Erlaubnis erteilt, in diesem Jahr ein Schiffswrack zu Tauchzwecken im Salzgittersee zu versenken.

Zu genehmigen hat das Stadtparlament die städtebaulichen Rahmenpläne für die Altstadt Salzgitter-Bad und die Innensiedlung Lebenstedt. Die bisherigen Pläne sind mittlerweile veraltet und müssen den aktuellen Herausforderungen und den geänderten Ansprüchen angepasst werden. Eine weitere Mitteilungsvorlage informiert den Rat über die Erstellung eines einfachen Mietspiegels für Salzgitter. Dieser ist bereits auf [salzgitter.de](http://salzgitter.de) veröffentlicht.

## Kirchengemeinden feiern die Fusion

**Salzgitter.** Die beiden Lebensstedter Kirchengemeinden St. Andreas und St. Lukas schließen sich am 1. Juli 2023 zur Andreas-Lukas-Gemeinde zusammen. Am Sonntag, 2. Juli, folgt anlässlich dieser Fusion ein Sommerfest von 11 bis 14 Uhr vor dem Gemeindehaus St. Andreas mit Gottesdienst, Grußwort des Oberbürgermeisters, Aktionen und Spielen für Kinder an. Auf dem Programm stehen ein Beitrag der Freiwilligen Feuerwehr und ein Konzert in der Kirche, das um 13 Uhr beginnt und den „Hochzeitsglocken“ trägt.

## Sommerserenade in Mariae Jakobi

**Salzgitter.** „Eine „große orchestrale Sommerserenade“ steht am Mittwoch, 28. Juni, um 19 Uhr in der St. Mariae-Jakobi-Kirche in Salzgitter-Bad an. Unter der Leitung Rainer Hertrampfs wird das „Concertino Nuovo“-Ensemble Musik der verschiedensten Genres präsentieren. Das Konzert gibt als Eröffnung für das 45. Altstadtfest. Der Eintritt ist frei. Propsteikantorin Pia-Cécile Kühne hat die musikalische Gesamtleitung.

[www.mixmarkt.eu](http://www.mixmarkt.eu)

Kostenlose Kundenhotline: 0800 - 325 325 325

**Gültig von Mo. 26.06.2023 bis Sa.01.07.2023\***

<p><b>Schweine Nacken ohne Knochen</b> Herk., KL.: lt. Auszeichnung 1 kg</p> <p><b>5,99</b></p>	<p><b>Rinderleber</b> Herk., KL.: lt. Auszeichnung 1 kg</p> <p><b>2,99</b></p>	<p><b>Mariniertes Schweinefleisch für Schaschlik</b> Herk., KL.: lt. Auszeichnung 1 kg</p> <p><b>6,79</b></p>
<p><b>Frische Putenhälsen</b> Herk., KL.: lt. Auszeichnung 1 kg</p> <p><b>2,59</b></p>	<p><b>Dorade Royal</b> frisch Fanggebiet: lt. Auszeichnung 1 kg</p> <p><b>1,49</b></p>	<p><b>Hähnchenbrustfilet frisch</b> Herk., KL.: lt. Auszeichnung 1 kg</p> <p><b>7,59</b></p>
<p><b>Brühwurst nach polnischem Rezept, umgerötet, mittelgroß</b> "Kielbasa biala parzona" 100 g, 1 kg = 7,00</p> <p><b>0,70</b></p>	<p><b>Fleischwurst "Doktorskaja polukoptschonaja"</b> einfach mit Trinkwasser und Kartoffelstärke geräuchert 800 g St., 1 kg = 6,24</p> <p><b>4,99</b></p>	<p><b>Garnelen in Schale gekocht</b> frisch tiefgefroren 650 g Pack., 1 kg = 10,76</p> <p><b>6,99</b></p>
<p><b>Mitarbeiter GESUCHT!</b> Mitarbeiter (m/w/d) gesucht für Mix Markt Salzgitter • Verkäufer (Frischetheke) Senden Sie bitte Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen mit Lichtbild per Post an folgende Anschrift: <b>Mix Markt 111, Inh. Olga Reichert Krühgarten 79 38228 Salzgitter</b></p>	<p><b>Teigtaschen "Krasnaja zena" mit Schweinefleischfüllung</b> tiefgefroren 1 kg Pack.</p> <p><b>3,79</b></p>	<p><b>Eis "Big Family"</b> (Vanillegeschmack 7 x 120 ml und Schoko 3 x 120 ml) im Waffelbecher 1200 ml Pack., 1 L = 2,33</p> <p><b>2,79</b></p>
<p><b>Mürbekekse "Kunschnoe" mit Sesam</b> 300 g Pack., 1 kg = 4,97</p> <p><b>1,49</b></p>	<p><b>Mürbekekse "Arahisowoe" mit Erdnüssen</b> 300 g Pack., 1 kg = 4,97</p> <p><b>1,49</b></p>	<p><b>"HARMONY DAY" Vodka Wheat / Pshenichnaya</b> 40% vol., 0,7 L Fl., 1 L = 12,13</p> <p><b>8,49</b></p>

\*Alle Artikel solange der Vorrat reicht. Für Druckfehler keine Haftung. Alle Preise sind in Euro inkl. MwSt. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen. Abbildungen ähnlich. Alle Artikel ohne Deko. Diese Angebote gelten nur in dem nachfolgenden verbenden Markt:





Baubeginn für die Kita Brotweg: Stadtbaurat Michael Tacke, Stadtrat Dr. Dirk Härdrich, Ortsbürgermeister Christian Striese, Oberbürgermeister Frank Klingebiel, Steffen Lauterbach (arc architektur-conzept GmbH), Dr. Oliver Fuchs (Amt für regionale Landesentwicklung) und Steffen Krengel (Staatliches Baumangement Braunschweig) greifen zum Spaten.

FOTO: RK

# Startschuss am Brotweg

Symbolischer Spatenstich in Thiede für **neue Kindertagesstätte**

**Salzgitter.** Die Kindertagesstätte Brotweg in Thiede nimmt nun Formen an. Salzgitters Oberbürgermeister Frank Klingebiel hat zusammen mit anderen Beteiligten den symbolischen ersten Spatenstich gesetzt – der Startschuss für den Bau. Er dankte dem Land Niedersachsen für die „deutliche finanzielle Unterstützung“ dieser „so wichtigen und zwingend notwendigen“ Tagesstätte aus dem Integrationsfond des Landes.

„Dieses Projekt dient besonders dazu, die enorme Bedarfslage nach Kita-Plätzen in Salzgitter zu decken und damit den sozialen Frieden in der Stadt zu sichern“, so Frank Klingebiel in einer Pres-

semitteilung. „Wir hätten gerne schon früher mit dem Bau begonnen, aber die zeitlichen Verzögerungen durch die Vorgaben der Landeshaushaltsordnung haben uns gezwungen, von einer Generalunternehmervergabe abzusehen und stattdessen alle aktuellen Schul- und Kitabauvorhaben mit geförderten Landesmitteln einzeln europaweit auszuschreiben.“

Es bleibt nicht der einzige Spatenstich in der Stadt. Frank Klingebiel kündigte zwei weitere Kita- und zwei Grundschulbauprojekte in Salzgitter-Bad und Lichtenberg an. Beim feierlichen Akt waren Ortsbürgermeister Christian Striese, Baudezernent

Michael Tacke, Sozialdezernent Dr. Dirk Härdrich, Dr. Oliver Fuchs vom Amt für Regionale Landesentwicklung Braunschweig als Fördermittelgeber sowie Vertreterinnen und Vertreter der bauausführenden Firmen anwesend.

Geplant ist am Standort Brotweg die Errichtung einer viergruppigen Tagesstätte für insgesamt 30 Krippenkinder und 50 Kindergartenkinder. Die Baukosten liegen bei etwa 6,20 Millionen Euro. Das Projekt wird durch das Land mit Fördermitteln rund 3,22 Millionen Euro gefördert. Die Inbetriebnahme ist für das Frühjahr 2025 geplant.

**Kinder- und Sommerfest**  
25. Juni 2023, 12-16.30 Uhr  
**Salzgitter-Gitter - Auf dem Schäferstuhl**



Buntes Programm für „Groß und Klein“:

Sölter Kinder, Tanzgruppen des MTV Salzgitter, Posaunenchor SZ-Gitter, Mitmachtheater, Bogenschießen, Fußball, Spiele-Aktionsstände. Dazu sorgen wir für Ihr leibliches Wohl mit Grillspezialitäten, Erbsensuppe, Kaltgetränken, Kaffee und Kuchen.

17282001\_002423

Was wäre Ihr  
letztes Geschenk  
an die Welt?

Mein Erbe  
tut Gutes.

Das Prinzip Apfelbaum

(030) 29 77 24 36  
www.mein-erbe-tut-gutes.de



**strubbes  
Erdbeeren**

Öffnungszeiten:  
Mo. – Sa. 8 – 18 Uhr  
So. 8 – 14 Uhr  
(witterungsbedingt)  
an der Straße  
von Lichtenberg  
nach Lesse

17611501\_002423

Angebote, die Geld  
und Papier sparen?  
**#UMDENKBAR**

26. Woche. Gültig ab 26.06.2023

Entdecke  
unsere Angebote  
in der REWE App  
und im Web

**REWE**  
Dein Markt

Deine Auswahl – auch beim Preis.



**Ehrmann  
Almighurt**  
versch. Sorten,  
je 500-g-Glas  
(1 kg = 2.00)  
zzgl. 0.15 Pfand

**Aktion**  
**1.00**



**Schwartzau  
Samt**  
Fruchtaufstrich  
Aprikose,  
je 270-g-Glas  
(1 kg = 7.37)  
oder Konfitüre Extra  
Erdbeere,  
je 340-g-Glas (1 kg = 5.85)

**Aktion**  
**1.99**



**Milka  
Schokolade**  
versch. Sorten,  
je 270-g-Tafel (1 kg = 7.41)

**Aktion**  
**2.00**



**Melitta  
Auslese Kaffee**  
versch. Sorten,  
gemahlener  
Bohnenkaffee,  
je 500-g-Pckg.  
(1 kg = 7.98)

**Knaller**  
**3.99**



**Müller  
Müllermilch**  
Schoko,  
je 400-ml-Fl.  
(1 l = 1.98)

**Aktion**  
**0.79**



**True Fruits  
Smoothie**  
versch. Sorten,  
je 250-ml-Fl.  
(1 l = 7.96)

**Aktion**  
**1.99**



**Bergader  
Bergbauern Käse**  
mild-nussig  
Schnittkäse,  
48% Fett i.Tr.,  
je 150-g-Pckg.  
(1 kg = 10.60)

**Aktion**  
**1.59**



**Schöller  
Multipackung  
Pirulo Watermelon**  
je 5 x 73-ml-Pckg.  
(1 l = 6.08)  
oder Multipackung  
Kaktus  
je 9 x 45-ml-Pckg.  
(1 l = 5.48)

**Knaller**  
**2.22**  
**1.99**



**Rama  
Cremefine**  
100% Pflanzlich,  
je 200-ml-Becher  
(1 l = 4.45)  
oder Cremefine  
je 250-ml-Fl.  
(1 l = 3.56)

**Knaller**  
**0.89**  
**0.79**



**Wagner  
Die Backfrische**  
Mozzarella  
tiefgefroren,  
je 350-g-Pckg.  
(1 kg = 5.06)  
oder Big City  
Pizza Budapest  
tiefgefroren,  
je 400-g-Pckg.  
(1 kg = 4.43)

**Knaller**  
**1.77**  
**1.66**



**Chio  
Tortillas**  
versch. Sorten,  
je 110-g-Btl.  
(1 kg = 9.09)

**Aktion**  
**1.00**



**Knorr  
Fix  
Lachs-Sahne  
Gratin**  
je 28-g-Btl.  
(1 kg = 15.71)  
oder Fix  
Lasagne  
je 52-g-Btl.  
(1 kg = 8.46)

**Knaller**  
**0.44**



**Maggi  
Ravioli**  
versch. Sorten,  
je 800-g-Dose  
(1 kg = 1.99)

**Knaller**  
**1.59**  
**1.49**



**Powerade  
Mountain Blast**  
je 0,5-l-Fl.  
(1 l = 1.78)  
zzgl. 0.25 Pfand

**Aktion**  
**0.89**



**Coca-Cola\*,  
Coca-Cola  
Zero\*, Fanta  
oder Sprite**  
Mischkasten  
versch. Sorten,  
\*koffeinhaltig,  
je 12 x  
1-l-Fl.-Kasten  
(1 l = 0.79)  
zzgl. 3.30 Pfand

**Knaller**  
**9.49**



**Aperol  
Aperitif  
Bitter**  
11% Vol.,  
je 0,7-l-Fl.  
(1 l = 14.27)

**Knaller**  
**9.99**  
**8.99**

Bitte beachte unsere Öffnungszeiten am Markt. Angebote gültig bei REWE und REWE CENTER.

Die REWE-App  
Alle Angebote immer dabei.

rewe.de



# Langeweile muss nicht sein

Ob Sport, Kochkurs oder Pilotentraining: BSF veröffentlicht das **Ferienprogramm für den Sommer**

**Salzgitter.** Sechs Wochen keine Schule. Damit keine Langeweile aufkommt, hat die Bäder, Sport und Freizeit GmbH (BSF) in enger Abstimmung mit der Verwaltung der Stadt ein Ferienprogramm für die großen Ferien zusammengestellt. Vom 6. Juli bis 16. August können Kinder und Jugendliche im Alter bis zu 18 Jahre aus Salzgitter und der näheren Umgebung die Angebote nach Herzenslust nutzen. Neu ist die Zusammenarbeit mit dem Fachdienst Kinder, Jugend und Familie der Stadt.

„Mehr als 200 attraktive Aktionen, Veranstaltungen und Sportkurse sind für unsere Schülerinnen und Schüler in den Ferien geplant. Da ist sicherlich für jede und jeden etwas dabei und der Sommerferienspaß ist sicher“, kommentiert Oberbürgermeister Frank Klingebiel das Programm. Er dankt allen, „die diese Vielzahl von Angeboten auf die Beine gestellt haben“ und damit dem Nachwuchs wieder attraktive Freizeitangebote ermöglichen.



Spaß für alle: Für die Sommerferien hat die BSF mit der Stadt und vielen Institutionen ein Freizeitprogramm erarbeitet. FOTO: BSF

Das Ferienprogramm ist wieder auf einem Online-Portal abrufbar. Für die meisten Angebote läuft seit gut einer Woche die Anmeldung über das Internet. Dort finden sich erstmals alle Kurse und Aktionen der BSF sowie des Fachdienstes Kinder, Jugend und Familie wieder. „Alles unter einem Dach ist übersichtlicher und schneller zu entdecken als in den Vorjahren“, nennt BSF-Geschäftsführerin Annette Schu-

drowitz den Vorteil für die Nutzer, die sich nur einmal registrieren müssen. Wie jedes Jahr können die Kinder und Jugendlichen mit dem Ferienprogramm nicht nur viele spannende, interessante und teilweise entspannende Angebote nutzen. Sie bekommen einige Ermäßigungen – zum Beispiel im Hochseilgarten Pirate-Rock Hannover oder im Kart-Center Hildesheim. Weiterhin im Angebot sind die Bäder- und die

Sportmarken: Mit der Bäder-Marke (sechs Euro) können die Kinder und Jugendlichen das Stadtbad in Lebenstedt und das Waldschwimmbad in Gebhardshagen jeweils dreimal die Woche besuchen. Außerdem ist für sie das ThermoSolbad im Rahmen der Spaß-Badetage kostenfrei. Mit der Sportmarke (3 Euro), können alle Sport-Angebote des Passes besucht werden, ohne einem Verein beitreten zu müssen. Mit mehr als zehn verschiedenen Kursen gibt es eine Auswahl, sich in verschiedenen Sportarten auszuprobieren.

Wer keine Lust hat, sich sportlich zu betätigen, aber einfach mal was Neues ausprobieren möchte, kann sich bei der WEVG anmelden. Für Kinder von sieben bis elf Jahren wird zum Beispiel an drei Tagen das Kochen mit den Jahreszeiten angeboten. Der historische Reichsbahnhof aus dem Jahr 1928 lädt wieder zu einer Fahrt durch das Harzvorland ein. Mit der Dampflokomotive geht es für Ferienpass-Inhaber und -Inhaberinnen kostenlos zwischen Bormum am Harz und Derneburg hin und her. Wer etwas höher hinaus möchte, kann einen Piloten-Schnupperkurs beim Motorflugclub Drütte buchen.

## Wo gibt es den Ferienpass?

Der Ferienpass, der Flyer und die Bäder- und Sportmarke sind an folgenden Verkaufsstellen erhältlich: Stadtbad Lebenstedt, KVG-Mobilitätszentrale am Bahnhof Lebenstedt, Geschäftsstelle MTV Salzgitter, ThermoSolbad-Salzgitter-Bad, Waldschwimmbad Gebhardshagen und bei vielen Anbietern der Sportkurse. Nähere Informationen gibt es online auf [www.unser-ferienprogramm.de/salzgitter](http://www.unser-ferienprogramm.de/salzgitter) und der Stadt unter Telefon (05341) 839-4442 oder per E-Mail an [sport@bsf-sz.de](mailto:sport@bsf-sz.de).

## flexo kann jetzt auch per App gebucht werden

Der flexo Bus für die On-Demand (auf Bestellung)-Verkehre in den Gebieten Salzgitter-Thiede und Salzgitter-Bad kann ab sofort auch per App „flexo Bus“ gebucht werden. In mehreren Gebieten, verteilt auf die Region, ist flexo seit Dezember 2021 ein zusätzliches Angebot im ÖPNV. Bisher war die Bestellung ausschließlich telefonisch möglich.

„Die Buchungs-App ist der letzte Baustein des Pilotprojektes flexo“, sagt Verbandsdirektor Ralf Sygusch. „Die gesamte Dispositions- und Buchungssoftware ist sehr komplex. Sie muss alle Linien-Busverkehre berücksichtigen, um beispielsweise zeitliche Parallelverkehre mit schon vorhandenen Linienbussen auszuschließen.“

Die App steht in den App-Stores für iOS und Android kostenlos zur Verfügung. Fahrgäste müssen sich einmalig registrieren und können dann ihre Fahrten bequem von zu Hause oder unterwegs buchen. Wie bei der telefonischen Buchung gilt auch hier, dass die Fahrten bis spätestens 60 Minuten vor dem Start gebucht werden müssen.

In der App geben die Fahrgäste ihren Startpunkt ein, entweder über eine Karte oder über eine Liste der flexo Stops, danach das Ziel und gewünschte Abfahrts- oder Ankunftszeit. Die Software errechnet Weg, Abfahrts- und Ankunftszeit am Zielpunkt. Die Nutzer\*innen von flexo werden informiert, dass sie eine oder mehrere Fahrten gebucht haben und kurz vor der Abfahrt nochmal erinnert.

„Die App erleichtert den Bestellvorgang und ist eine weitere Möglichkeit, neue Zielgruppen für flexo zu gewinnen“, erläutert Sygusch. Natürlich kann flexo auch weiterhin unter der kostenlosen Hotline: 0531-7938400 für alle Gebiete gebucht werden.

Und so funktioniert die App:

- Bei der ersten Nutzung müssen sich neue Fahrgäste registrieren. Fahrgäste, die schon telefonisch flexo gebucht haben, sind im System vorhanden und werden als solche erkannt.
- Dann können die Fahrten gebucht werden.
- Nutzer\*innen können auswählen, ob die Fahrten per Mail und / oder per Push-Benachrichtigungen bestätigt werden sollen.
- Auch eine Erinnerung an die Fahrt kann ausgewählt werden.
- Menschen, die auf einen Rollstuhl angewiesen sind,

können dieses bei der Registrierung gleich hinterlegen. Das System berücksichtigt eine zeitliche Verzögerung beim Einstieg und auch das Fahrpersonal weiß dann Bescheid.

- Wer eine bestimmte Strecke immer wieder fahren möchte, kann diese als Favorit festlegen.
- Dauerbuchungen sind bis zu 30 Tage im Voraus möglich.
- Jeweils ein Fahrrad und / oder großes Gepäck können mitgenommen werden.
- Tickets werden über diese App nicht verkauft, hierfür gibt es einen Link zur VRB-Homepage.

flexo kann auch über die Seite [www.flexo-bus.de/buchen](http://www.flexo-bus.de/buchen) bestellt werden.

Hintergrund:

flexo ist ein sogenannte „On-Demand“-Verkehr (auf Bestellung) im Gesamtsystem des ÖPNV in der Region. Die Kleinbusse verkehren vor allem dort, wo keine lokalen Linienbusse unterwegs sind. Sie dienen als Zubringer zu Umsteigepunkten für Busse oder Bahnen. flexo fährt nur dann, wenn mindestens ein Fahrtwunsch vorliegt. Möchten mehrere Fahrgäste zeitgleich in eine Zielrichtung fahren, kann die Dispositionssoftware die Fahrtwünsche bündeln. flexo kann zum VRB-Tarif genutzt werden, Fahrkarten gibt es beim Fahrpersonal oder über die VRB-App „VRB Fahrinfo & Tickets“, die in den App-Stores kostenlos heruntergeladen werden kann.

flexo fährt in folgenden Gebieten innerhalb des Verbandsgebietes:

- Cremlingen / Schandelah / Sickte
- Algermissen / Hohenhameln
- Lehre / Hondelage
- Salzgitter-Bad
- Salzgitter-Thiede
- Seesen
- Wahrenholz / Wesendorf / Hankensbüttel

Alle Infos zu flexo unter: [www.flexo-bus.de](http://www.flexo-bus.de)



## BUS FAHREN - FLEXIBEL WIE ICH MAG



**JETZT BUCHEN PER APP  
ODER ONLINE UNTER  
[WWW.FLEXO-BUS.DE](http://WWW.FLEXO-BUS.DE)**





# Respekt und Bewunderung

Die Stadt Salzgitter ruft auf zur Anmeldung für den **Tag des offenen Denkmals**

**Salzgitter.** Denkmalbesitzerinnen und Denkmalbesitzer können sich bis Freitag, 30. Juni anmelden, um am bundesweiten „Tag des offenen Denkmals“ am 9. und 10. September ihre Gebäude der Öffentlichkeit zu präsentieren. Wer in Salzgitter ein solches Objekt besitzt, kann es auf der Homepage [www.tag-des-offenen-denkmals.de](http://www.tag-des-offenen-denkmals.de) anmelden und Gästen an diesen beiden oder an einem der Tage zugänglich machen. Mit dabei sind bisher die Burgruine Lichtenberg und die Gedenkstätte KZ Drütte.

Es dürften aber noch viele sehenswerte und besuchswürdige Objekte bis zum Veranstaltungs-

tag hinzu kommen, mutmaßt die Stadtverwaltung. Die vollständige Liste aller Gebäude, die sich an diesen beiden Tagen für einen Besuch öffnen werden, wird dann auf den Internetseiten der Stadt unter [www.salzgitter.de](http://www.salzgitter.de) veröffentlicht. Anmelden können sich auch Eigentümerinnen und Eigentümer von Gebäuden, die nicht unter Denkmalschutz stehen. Wichtig ist jedoch, dass die Objekte mindestens 30 Jahre alt und für den jeweiligen Stadtteil von Bedeutung sind. Eine Anmeldung führt nicht zu einer möglichen Unterschutzstellung.

Der „Tag des offenen Denk-

mals“ gibt es als Schaufenster der Denkmalpflege nun bereits seit 30 Jahren. Es geht um Bau- und Bodendenkmale, Garten- und Landschaftsdenkmale, bewegliche Denkmale (zum Beispiel Oldtimer), oder auch traditionelle handwerkliche Techniken und immaterielles Erbe können am zweiten Samstag und Sonntag im September einem breiten Publikum präsentiert werden. Es könne sich auch Vereine und Organisationen vorstellen, die sich um den Bereich Geschichte, Brauchtumpflege und Denkmalschutz kümmern. Die ihnen

innewohnenden Werte und Qualitäten gilt es zu entdecken – und zu vermitteln.

Der Aktionstag richtet den Blick nicht nur auf die großen und bekannten Denkmal-Stars, sondern vor allem auch auf die unscheinbaren, unbekannten und ungeliebten Talente, die es bisher noch nicht ins Rampenlicht geschafft haben. Zu ihrem Schutz bedarf es der Wertschätzung und fürsorgenden Pflege, sowohl von Expertinnen und Experten als auch von der Gesellschaft. Zur nachhaltigen Bewahrung des kulturellen Erbes

ist nicht nur der Schutz durch ein Gesetz, in dem die fachlichen Hauptkriterien definiert sind als historisch, kunsthistorisch, städtebaulich oder wissenschaftlich bedeutend. Sie brauchen auch den Respekt und die Bewunderung eines jeden Einzelnen.

Wer noch Fragen hat oder Unterstützung benötigt, kann sich an Christoph Lücke von der Unteren Denkmalschutzbehörde der Stadt wenden. Er ist unter Telefon (05341) 839-3661 oder per Mail an [christoph.luecke@stadt.salzgitter.de](mailto:christoph.luecke@stadt.salzgitter.de) erreichbar.



Beliebtes Ausflugsziel: Die Burgruine Lichtenberg lässt sich am Tag des offenen Denkmals im September besuchen. FOTO: A. KUGELLIS

## VHS-Kurs über Mutter aller Pizzen

Angebot im Kniestedter Herrenhaus

**Salzgitter.** Die Volkshochschule der Stadt bietet am Freitag, 7. Juli, um 17 Uhr im Kniestedter Herrenhaus eine Kochkurs „Pizza Napoletana – Die Mutter aller Pizzen“ an. Nicht umsonst wurde diese als ein schützenswertes Kulturgut im UNESCO-Weltkulturerbe aufgenommen. In einem kleinen Kreis wird die traditionelle neapolitanische Pizza hergestellt. Außerdem erhalten die Teilnehmenden eine Mehlkunde und erfahren das

Geheimnis über das Backen und Belegen einer Pizza.

Mitgebracht werden muss lediglich eine Rühr- oder Teigschüssel, ein Geschirrtuch, Einweghandschuhe, Getränke und Restgefäße. Die Teilnahme kostet 26 Euro ohne Ermäßigung. Lebensmittelkosten sind in der Kursgebühr enthalten. Informationen und Anmeldung auf der Internetseite [www.vhs-salzgitter.de](http://www.vhs-salzgitter.de) oder unter Tel. (05341) 839-3604.

# BRAWO OPEN 2023



Weltklasse-Tennis und Entertainment

06.07. – 15.07.2023

BTHC Braunschweig

**ATP CHALLENGER TOUR**

**Jetzt Ticket sichern!**  
[www.paz-online.de/brawo-open](http://www.paz-online.de/brawo-open)



# Ein Jubiläum mit Verspätung

Der **Gemischte Chor Baddeckenstedt** feiert auf Schloss Oelber sein 150-jähriges Bestehen

**Baddeckenstedt.** Der Gemischte Chor Baddeckenstedt feiert am Samstag, 1. Juli, mit einem Sommerfest auf Schloss Oelber sein 150-jähriges Bestehen. Einlass auf dem Gelände des Ritterguts

ist ab 16 Uhr. Das musikalische Programm startet um 16.30 Uhr mit einem Konzert des Chores.

Unter der Leitung André Hamerschmieds sind Stücke aus fünf Jahrhunderten zu hören, von der Renaissance und Klassik bis zu aktuellen Pop-Titeln.

Eigentlich ist die Gemeinschaft schon ein Jahr älter, aber das Jubiläumsfest wurde wegen der Corona-Pandemie verschoben. Der Gemischte Chor war 1872 als Männergesangsverein gegründet worden, erst 1965 kamen die Frauen dazu, daraufhin wurde auch der Name geändert. Heute sind sie auch deutlich in der Überzahl. Der Chor ist vierstimmig und hat mehr als 30 aktive Sänger und Sängerinnen. Seit 16 Jahren dirigiert André Hamerschmied den Verein, ein professioneller Pianist und Chorleiter. Damit sich der Gesang auch gut anhört, gibt es regelmäßig Chorwochenenden zur Stimmbildung und Erweiterung des Repertoires.

Beim Jubiläumskonzert am 1. Juli treten außer den Gastgeberinnen noch der MGVO Oelber sowie die Hannover Grammophons auf. Nach den musikalischen Darbietungen beginnt ein Sommerfest im Schlosshof, zu dem alle Gäste eingeladen sind. Für Speisen und Getränke ist gesorgt. Die Hannover Grammophons, ein überregional bekanntes Salonorchester, begleitet den Abend. Der Eintritt zum Konzert ist frei, der Chor freut sich über Spenden.

Der Verein besteht 151 Jahre: Der Gemischte Chor Baddeckenstedt lädt ein zum Jubiläumskonzert mit Sommerfest. FOTO: PRIVAT



Der Verein besteht 151 Jahre: Der Gemischte Chor Baddeckenstedt lädt ein zum Jubiläumskonzert mit Sommerfest. FOTO: PRIVAT

## TOTALAUSVERKAUF

WEGEN GESCHÄFTSAUFGABE **ab 01.06.23**

**0%** Viele Artikel nochmals reduziert

**LAMINAT Xpress** EST. 2015

LaminatXpress  
Käthe-Kruse-Straße 2 - 38644 Goslar  
www.laminat-x-press.com

**JETZT VORBEI KOMMEN UND KRÄFTIG SPAREN!**

14433301\_002423

Gesundheit

ANZEIGE

## Warum dieses Cannabis Öl in aller Munde ist

**Rauschfreies Cannabis?** Ja, das gibt es: als Cannabis Öl von der Apotheken-Qualitätsmarke Rubaxx (Rubaxx Cannabis Öl, Apotheke).

Cannabis gilt als eine der ältesten traditionellen Pflanzen. Schon seit tausenden von Jahren werden ihre Blüten vielseitig genutzt. Wissenschaftlern ist es gelungen, aus den Samen einer speziellen Cannabispflanze ein wertvolles Öl zu gewinnen.

### Mit Vitaminen für Muskeln und Immunsystem

Neben hochwertigem Cannabis-samenöl enthält Rubaxx Cannabis Öl außerdem wertvolle Vitamine für Muskeln, Knochen und das Immunsystem. Vitamin D trägt zur Erhaltung normaler Knochen und einer normalen Muskelfunktion bei. Zusätzlich trägt es zu einer normalen Funktion des Immunsystems bei. Ebenfalls in Rubaxx Cannabis Öl enthalten: Vitamin E. Es schützt die Zellen vor oxidativem Stress.



Das aus den Cannabissamen gewonnene Öl enthält essenzielle Fettsäuren, wie z. B. Linolsäure, sowie Proteine – ein richtiges „Superfood“.

### Höchste Qualität in Tropfenform

Rubaxx Cannabis Öl ist für den täglichen Verzehr geeignet. Sowohl die Herstellung als auch die Abfüllung finden nach strengsten deutschen Qualitätsstandards statt. Weiterer Pluspunkt: Das Öl ist gut verträglich.

Für Ihre Apotheke:  
**Rubaxx Cannabis Öl**  
(PZN 15617485)

www.rubaxx-cannabis.de



(Abbildung Betroffenen nachempfunden)

16825401\_002423

Thema Nervenschmerzen

## Schmerzen in Rücken, Nacken oder Kopf?

Diese natürliche Schmerztablette hilft wirklich!

Wiederkehrende Rückenschmerzen? Nackenschmerzen, die ausstrahlen? Sogar Kopfschmerzen? Diese Beschwerden machen den Alltag von Millionen Menschen zur Qual. Was viele nicht wissen: Das sind häufig Symptome von Nervenschmerzen. Diese können durch langes Sitzen, Stress oder verspannte Muskeln ausgelöst werden. Betroffene greifen oft zu herkömmlichen, entzündungshemmenden Schmerztabletten – meist ohne dauerhaften Erfolg! Kein Wunder, denn die Ursache sind oftmals keine Entzündungen, sondern geschädigte Nerven. Doch es gibt eine natürliche Schmerztablette namens Dorisol, die belastende Nervenschmerzen in Rücken, Nacken und Kopf natürlich wirksam behandelt. Eine spezielle Kombination bewährter Wirkstoffe macht es möglich! Einer dieser natürlichen Arz-



Abbildungen Betroffenen nachempfunden, Name geändert

DORISOL. Wirkstoffe: Gelsemium sempervirens Trit. D2, Spigelia anthelmia Trit. D2, Iris versicolor Trit. D2, Cyclamen purpurascens Trit. D3 und Cimicifuga racemosa Trit. D2. Homöopathisches Arzneimittel bei Neuralgien (Nervenschmerzen), Kopfschmerzen, Migräne. www.dorisol.de • Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker. • PharmaSGP GmbH, 82166 Gräfelfing



mit teilweise starken Schmerzen. Ich nehme morgens, mittags und abends eine Tablette seit einer Woche und fühle mich viel besser! (Frank L.)

neistoffe: Cimicifuga racemosa. Dieser pflanzliche Wirkstoff hat sich laut Arzneimittelbild bei Verspannungen im Rücken- und Nackenbereich, aber auch bei migräneartigen Kopfschmerzen als hilfreich erwiesen. Dabei ist Dorisol gut verträglich und hat keine bekannten Neben- oder Wechselwirkungen.

Für Ihre Apotheke:  
**Dorisol**  
(PZN 16792925)

www.dorisol.de







# Willkommen in Lengede



37583001\_002422



Geschenk zum Jubiläum: Bürgermeisterin Maren Wegener weicht mit den Kindern ein neues Spielgerät auf dem Außengelände ein.

FOTO: GEMEINDE LENGEDE

## Die „Pustebume“ wird 50

Kindergarten in Broistedt feiert sein Jubiläum

**Lengede.** Jubiläumsfeier in Broistedt. Der Kindergarten „Pustebume“ besteht seit 50 Jahren und ist die älteste Betreuungseinrichtung in der Trägerschaft der Gemeinde Lengede. Die Familienpolitik war bereits Anfang der 1970er eines der Schwerpunktthemen in der Entwicklungsstrategie der 1972 gegründeten Einheitsgemeinde Lengede. Schon frühzeitig sollte in ein gut ausgebauten Kindergarten-Angebot investiert werden. „Dieses Ziel wird bis heute weiter fortgeführt und das Betreuungsangebot kontinuierlich ausgebaut“, heißt es in

einer Pressemitteilung der Gemeinde.

Vor 50 Jahren wurde der Kindergarten in Broistedt als altersgemischte Einrichtung in Betrieb genommen. Über die Jahre wuchs der Bedarf an Kindergarten- und Krippenplätzen. Seit 2010 wurde den jungen Eltern mit dem „Zwergenstübchen“ eine Krippe im Ort zur Verfügung gestellt. Da sich beide Einrichtungen in einem Gebäude befinden, wird ein fließender Übergang von der Krippe zum Kindergarten ermöglicht. „Wenn ein Kindergarten 50 Jahre alt wird, dann

sind in diesen fünf Jahrzehnten so einige Dinge geschehen“, so Bürgermeisterin Maren Wegener bei der Jubiläumsfeier, die vom Team der „Pustebume“ und dem „Zwergenstübchen“ organisiert worden war. Für sie ist das Ereignis ein Anlass „für viel Freude und Anerkennung für die enorme Leistung, die in den zurückliegenden Jahrzehnten zum Wohle der Kinder erbracht wurde“. Es sei stets erfolgreiche pädagogische Arbeit geleistet worden – eine Aufgabe, an die immer neue und immer höhere Anforderungen gestellt werden.



### TRAINING MIT MEERWERT

4 Wochen nur 49

Inklusive Trainingsplan und persönlicher Einweisung. Kein Abo, keine Startgebühr oder gleich Mitglied werden und 154 € Vorteil\* sichern.

\*bei Abschluss von 24 Monate Laufzeit und gültig bis 30.09.2023

INJOY Lengede | Schwab-Lages GmbH | Marie-Curie-Straße 3 | 38268 Lengede  
Telefon: 05344 / 92 09 90 | [www.injoy-lengede.de](http://www.injoy-lengede.de)

Fühl Dich NEU  
**INJOY** Physio  
INTERNATIONAL SPORTS & WELLNESS CLUB

37988701\_002422

© Unsplash/Morgane Le Breton



Während es draußen kalt ist, erwärmen die 150 tierfreundlichen Rezepte in den **TIERSCHUTZ genießen**-Büchern des Deutschen Tierschutzbundes jedes Gemüt – ganz ohne Tierleid. Mehr Infos: [WWW.TIERSCHUTZ-GENIEßEN.DE](http://WWW.TIERSCHUTZ-GENIEßEN.DE)

DEUTSCHER TIERSCHUTZBUND E.V.

Willkommen  
auf dem Wasserrutschen

FREIZEIT- & ERLEBNISPAK RASTI-LAND

QUANTHOFER STR. 9 | 31020 SALZHEMMENDORF - DIREKT AN DER B1  
ZWISCHEN HILDESHEIM & HAMELN  
05153-94070 | [info@rasti-land.de](mailto:info@rasti-land.de) | [WWW.RASTI-LAND.DE](http://WWW.RASTI-LAND.DE)



MEHR ALS 45 ATTRAKTIONEN FÜR  
DIE GANZE FAMILIE



Boots-Wasserrutschen



Familien-Achterbahn

#RASTILAND

Go-Karts



Jetzt ausschneiden,  
mitbringen und sparen!



Jetzt bis zu

20 €  
sparen!

Bei Abgabe dieses Coupons an der  
Eingangskasse vom Rasti-Land erhalten  
maximal vier Personen je 5 € Rabatt  
auf den regulären Tageseintrittspreis.

Täglich bis zum 15.07.23 gültig.

Keine Barauszahlung. Nicht in Verbindung mit anderen  
Aktionen/Angeboten. Verkauf & Vervielfältigung verboten!

Quanthofer Str. 9 • 31020 Salzhemmendorf • Tel. 05153/94070 • [info@rasti-land.de](mailto:info@rasti-land.de)

Weitere  
Infos:

[www.rasti-land.de](http://www.rasti-land.de)

6954201\_002423





# Willkommen in Salzgitter-Bad



37584201\_002422

## Informationen, Tänze und Musik

Die Stadt lädt ein zum **Seniorentag am 4. Juli** auf dem Marktplatz in Salzgitter-Bad

**Salzgitter.** Unter dem Motto Zusammenhalt kennt kein Alter steht der Seniorentag am Dienstag, 4. Juli auf dem Marktplatz in Salzgitter-Bad. Das Seniorenbüro der Stadt richtet dort die 35. Ausgabe aus, baut zusammen mit verschiedenen Organisationen, Unternehmen und Vereinen viele Stände auf, die sich und die Arbeit vorzustellen. Besucherinnen und Besucher erhalten eine bunte Palette an Informationen von Wandertipps des Harzclub Zweigvereins Salzgitter über Verkehrssicherheitstipps der Polizei und der Verkehrswacht bis hin zu Ratschlägen verschiedener Selbsthilfegruppen.

Auch der Veranstalter, das städtische Seniorenbüro, wird gemeinsam mit den Seniorentreffs dabei sein. Dafür schließen sie an diesem Tag ihre Standorte, um ganz für die interessierten Besuchenden des Seniorentages



Spielt zünftige Volksmusik: Das Enzian-Duo aus Elke und Willi Sitter tritt zweimal auf beim Seniorentag.

FOTO: PRIVAT

da zu sein. Das Team des Seniorenbüros ist dann an seinem Stand auf dem Marktplatz in Salzgitter-Bad in der Zeit von 10 Uhr bis 15.30 Uhr erreichbar.

Insgesamt sind 43 Aussteller

rinnen und Aussteller an diesem Tag dabei, um den Gästen auf ihre Fragen Rede und Antwort zu stehen. Der Seniorentag beginnt um 10 Uhr mit der offiziellen Begrüßung durch den Ersten

Bürgermeister Stefan Klein sowie durch Mitglieder des Seniorenbeirates und des Seniorenbüros der Stadt.

Danach tritt um 10.15 Uhr das Enzian-Duo auf, Elke und Willi Sitter spielen zünftige Volksmusik. Um ein ernstes Thema geht es um 10.55 Uhr bei der Aufführung der Theatergruppe Salzgitter-Bad in Kooperation mit dem Beauftragten der Polizei Salzgitter für Kriminalprävention, Michael Scharf. Zu sehen ist ein Stück über den „Enkeltrick“.

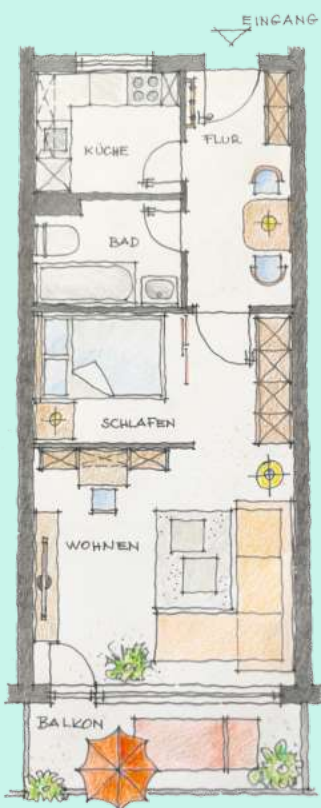
Diese Betrugsmasche ist weit verbreitet, oft wird behauptet, dass eine nahe Angehörige oder ein naher Angehöriger in Not ist und dringend einen hohen Geldbetrag braucht. Auch Menschen, die wissen, dass es sich hier um einen Betrug handelt, fallen darauf herein. Die Mitglieder der Theatergruppe und der Fachmann von der Polizei werden erklären, wie man sich in diesem

Fall am besten schützt.

Danach geht es um 11.30 Uhr musikalisch weiter mit dem Gesangsverein Concordia Ringelheim und um 12 Uhr erneut mit dem Enzian-Duo. Wer schon immer mal sein Taktgefühl auf einer Trommel ausprobieren wollte, hat um 12.30 Uhr und um 13.55 Uhr beim Auftritt von „Drum-Bob“ Gelegenheit dazu, der das Publikum mit einbezieht.

Wie sich auch im Sitzen etwas für seine Gesundheit tun lässt, verrät die „Hockergymnastik“ des Fredenberg Forums um 13.10 Uhr. Dann wird es turbulent, wenn um 13.30 Uhr die drei bis sechs Jahre alten „Zumba-Kids“ des Familienzentrums KunterBund ihre Tänze aufführen. Zum Schluss verschafft „Penny's Jukebox“ ab 14.30 Uhr allen die Gelegenheit, auf dem Marktplatz zu tanzen. Für Speisen und Getränke ist den ganzen Tag gesorgt.

## WOHNEN UND MEHR



**Helle  
1-Zimmer-Wohnung  
mit Balkon**

Größe: 45,5 m<sup>2</sup>  
Kaltmiete: 318,50 €  
Nebenkosten: 140,00 €



Grundriss  
Einrichtungsvorschlag

+++ WOHNEN IN SALZGITTER +++



Leicht geschwungener, schicker Ampelschirm für die kleinere Terrasse. Modernes Schirmdach ohne Volant. Leichtgängiges Öffnen und Schließen über eine Kurbel. Das kleine Packmaß ist von großem Vorteil bei der Wintereinlagerung.

Größe: 250 x 250 cm, Farbe: toupe

€ 199,-



**Stolze**

73  
Stolze  
Jahre

Ottostraße 5 · 38259 Bad Salzgitter · Tel. 0 53 41- 3 99 99  
www.stolze-ambiente.de

37693201\_002422





# Willkommen in Salzgitter-Bad



## „Ein Potpourri an Pointen“

Sketch-ab's der **Theatergruppe Salzgitter-Bad** eröffnen am Donnerstag das Altstadtfest

**Salzgitter.** Nach drei Jahren Corona-Zwangspause wird das Altstadtfest wieder mit dem gewohnten Spaß eröffnet. Die Sketch-ab's der Theatergruppe Salzgitter-Bad übernehmen die Eröffnung am Donnerstag, 29. Juni, um 19.30 Uhr im Hotel Ratskeller. Sie starten unter dem Motto „Ü 30 – Mit uns beginnt die Party!“ durch.

Die Gäste dürfen sich auf ein neues Programm freuen und auf „ein Potpourri an Pointen am laufenden Band“, heißt es in der Akkündigung. „Wir können nicht nur endlich unser 30-jähriges Bestehen, das für 2021 geplant war, mit dem Publikum

nachfeiern, sondern dürfen auch in diesem Jahr im Auftrag des Komitees für Bürgerfeste die kulturelle Eröffnung des Altstadtfestes gestalten“, freut sich Sarah Funke vom Ensemble der Sketch-ab's.

Mit neuen Sketchen sowie beliebten Klassikern wollen die Laienschauspieler und -schauspielerinnen „dem Publikum an die Lachmuskeln“.

Die Show ist noch ein zweites Mal zu sehen am Sonntag, 2. Juli, um 16 Uhr ebenfalls im Saal des Hotels Ratskeller.

Der Eintritt zur Veranstaltung ist frei. Um Spenden wird gebeten.



Freuen sich auf die Eröffnung: Zu den Sketch-ab's gehören Beate Andreseck, Bernward Ritter, Hans-Jürgen Andreseck, Berthold Golla, Anja und Emma Hohnschopp, davor sind Joulia Meckoni und Sabine Riesner. Es spielen noch mit Sarah und Phineas Funke sowie Susanne Kowol und Kathrin Lipok.

FOTO: PRIVAT

**AUTO STANZE**  
GmbH & Co. KG  
freundlich. kompetent.  
**Salzgitter-Bad**  
Tel. (0 53 41) 3 10 76

37603404\_002422

**Ihre Experten,  
wenn es um  
Bücher geht!**  
regional persönlich  
**Lesezeichen**  
Buchhandlung  
Vorsalzer Straße 3, Salzgitter-Bad  
Telefon 05341-31280  
[www.lesezeichen-salzgitter.de](http://www.lesezeichen-salzgitter.de)

37986601\_002422

**Im Internet finden  
Sie uns unter:**  
[www.hallowochenende.de](http://www.hallowochenende.de)  
**hallo**  
wochenende

## KVG setzt mehr Busse ein

**Salzgitter.** Zum Altstadtfest in Salzgitter-Bad setzt die KVG auf den Linien 612 und 613 vom 30. Juni bis 2. Juli zwischen Lebenstedt, Gebhardshagen und SZ-Bad/Bahnhof zusätzliche Busse ein. Außerdem bietet die KVG auf der Linie 612 Zusatzkurse an. Von Freitag auf Samstag sowie von Samstag auf Sonntag fahren die Busse zusätzlich um 0.30 Uhr, 01.00 Uhr und 01.30 Uhr von der Haltestelle „SZ-Bad, Bahnhof“ ab. Aufgrund des Altstadtfestes

werden Kaiserstraße und Bohlweg vom 29. Juni bis 3. Juli gegen 12 Uhr gesperrt. Daher können die Haltestellen „Kaiserstraße“, „Bohlweg“, „Gittertor“ und „Bismarckstraße“ nicht angefahren werden. Die 612, 613, 618 und 628 fahren von der Haltestelle „Bahnhof“ eine Umleitung über Schützenplatz, Nord-Südstraße, Hinter dem Salze und Schlopweg zur Haltestelle „Gemeindehaus“. Die 603, 611 und 631 fahren vom „Bahnhof“ eine Umleitung

über Schützenplatz und Nord-Süd-Straße zur Haltestelle „Bismarckstraße“, die auch als Ersatzhaltestelle dient, zum Haltepunkt „Hinter dem Salze“ und weiter nach Fahrplan. In der Gegenrichtung erfolgen die Touren in umgekehrter Reihenfolge. Für die Haltestelle „Kaiserstraße“ wird als Ausweichhaltestelle der Haltepunkt „Bahnhof“ angeboten. Fahrplaninfos sind auch unter [www.kvg-braunschweig.de](http://www.kvg-braunschweig.de) erhältlich.

**Klauenberg  
GmbH & Co.KG**  
**Containerdienst  
Erd- und Pflasterarbeiten**  
Windmühlenbergstraße 60  
38259 Salzgitter  
05341/393929  
[hassoklauenberg@t-online.de](mailto:hassoklauenberg@t-online.de)  
[www.klauenberg-container.de](http://www.klauenberg-container.de)

37604501\_002422

**Super Leistung,  
kleiner Preis:  
unsere  
Kfz-Versicherung**

Hier werden Sie beraten!



### Das sind Ihre Vorteile:

- ✓ Niedrige Beiträge
- ✓ Top-Schadenservice
- ✓ Beratung in Ihrer Nähe

Nutzen Sie die Chance und vergleichen Sie Ihre Autoversicherung mit unserem Angebot.

Kommen Sie vorbei.  
Wir beraten Sie gerne.

### Kundendienstbüro Sascha Schmidt

Versicherungsfachmann  
Tel. 05341 3988095  
Fax 0800 2875324090  
[sascha.schmidt@HUKvm.de](mailto:sascha.schmidt@HUKvm.de)  
[HUK.de/vm/sascha.schmidt](http://HUK.de/vm/sascha.schmidt)  
Marktstraße 7, 38259 Salzgitter-Bad

### Kundendienstbüro Harald Warnecke

Versicherungskaufmann  
Tel. 05341 4091257  
Fax 05341 4091258  
[harald.warnecke@HUKvm.de](mailto:harald.warnecke@HUKvm.de)  
[HUK.de/vm/harald.warnecke](http://HUK.de/vm/harald.warnecke)  
Chemnitzer Straße 34  
38226 Salzgitter

### Vertrauensmann Klaus-Dieter Blumenberg

Tel. 05341 38184  
Fax 05341 38182  
[klaus-dieter.blumenberg@HUKvm.de](mailto:klaus-dieter.blumenberg@HUKvm.de)  
[HUK.de/vm/klaus-dieter.blumenberg](http://HUK.de/vm/klaus-dieter.blumenberg)  
Lauenburger Weg 22  
38529 Salzgitter-Bad



**HUK-COBURG**  
Aus Tradition günstig





# Willkommen in Salzgitter



## RIEGER

Sanitär + Heizungstechnik

- Heizung
- Sanitär
- Solarthermie
- Badmodernisierung
- Dachrinnen
- Bauklempnerei
- Gas-Check
- Kanalreinigung



Jetzt auf  
Brennwert-  
heizung  
umsteigen und  
bis zu 30%  
Gaskosten  
einsparen!!

Seit 1953

Ritter-Gebhard-Str. 60  
38229 Salzgitter-Gebhardshagen  
Tel. (0 53 41) 7 12 16  
Fax (0 53 41) 7 01 73  
E-Mail: rieger-salzgitter@t-online.de

37604301\_002422

Im Internet finden Sie uns unter:  
[www.hallowochenende.de](http://www.hallowochenende.de)

hallo  
wochenende

Ihr Firmenauftritt in  
guten Händen



Waschbär

kompetent · kreativ · zuverlässig

Isabell Seeger

Telefon (0 53 41) 1 76 63 18  
i.seeger@mimo-niedersachsen.de

hallo  
wochenende

37806901\_002422

## Plaudereien über die Mode

Bloggerin **Susanne Ackstaller** kommt  
in die Stadtbibliothek Lebenstedt

**Salzgitter.** Die bekannte Bloggerin Susanne Ackstaller kommt am Freitag, 7. Juli, um 18.30 Uhr in die Stadtbibliothek Lebenstedt. Ihre Texte über Mode und Lifestyle zählen zu den bekanntesten in Deutschland. Ein Produkt aus den dortigen Beiträgen ist ihr Buch „Die beste Zeit für guten Stil – Fashion for Woman not Girls“, um das sich die Veranstaltung dreht.

Freuen darf sich das Publikum auf vergnügliche Stunden mit Mode, Musik und einer Brise Fernweh. Susanne Ackstaller entführt das Publikum mit launigen Geschichten und musikalischer Untermalung in ihre Fashionwelt. Sie verrät, warum unter anderem Jeans, das kleine Schwarze, Sonnenbrille und roter Lippenstift unbedingt in den Kleiderschrank der Frau ab 40 gehören.

Unter dem Motto „Tauschen & Lesen“ gibt es Stilberatung, die Lust auf und Spaß an Mode wecken möchte. Susanne Ackstaller zeigt, wie man selbstbewusst zu gutem Stil finden kann. Besonderes Highlight der Veranstaltung ist eine Tauschparty mit angesagten Accessoires. Alle Gäste, die es möchten, dürfen modisches Zubehör wie Schmuck, Taschen, Tücher, Gürtel oder Brillen zur Veranstaltung mitbringen und zum Tausch anbieten. Nicht Getaushtes muss wieder mitgenommen werden.



Erzählt gerne launige Geschichten: Bloggerin Susanne Ackstaller stellt sich in der Stadtbibliothek Lebenstedt vor. FOTO: MARTINA KLEIN

Nähere Informationen und Karten zum Preis von acht Euro im Vorverkauf gibt es in den Stadtbibliotheken in Lebenstedt und in Salzgitter Bad. Anmel-

dungen sind unter Telefon (05341) 839-3434 oder per E-Mail an [stadtbibliothek@stadt.salzgitter.de](mailto:stadtbibliothek@stadt.salzgitter.de) erforderlich.

## Ein Frühstück mit viel Gefühl

Peter Kerlin und Jens Kommnick  
spielen in der Begegnungsstätte Brücke

**Salzgitter.** Beim Kulturfrühstück des Fredenberg Forums am Sonntag, 2. Juli, um 11 Uhr gibt es in der Begegnungsstätte Brücke ein Wiedersehen mit Peter Kerlin und Jens Kommnick. Die Zusammenarbeit der beiden Musiker jährt sich zum 30. Mal – Anlass genug für das Duo, diese runde Sache mit einer Reihe von Anniversary Concerts zu feiern.

In der Zeit sind sieben gemeinsame CDs entstanden, kamen ungezählte Konzerte zustande. Peter Kerlin und Jens Kommnick haben es immer verstanden, ihr Publikum mit ihrer Musik, ihrer Bühnenpräsenz

und sympathischen Ausstrahlung in ihren Bann zu ziehen und zu begeistern. Das Jubiläumsprogramm enthält Stücke aus 30 Jahren.

Zu hören ist eine Mischung aus virtuos vorgetragenen, überwiegend eigenen Liedern, wobei das Publikum zum Zuhören und Mitmachen animiert wird. Mitreißende Instrumentalstücke wechseln sich ab mit gefühlvollen Balladen. Der Eintritt kostet 18 Euro (für Mitglieder 15 Euro). Reservierungen bis zum 25. Juni unter Tel. (05341) 50512 oder per E-Mail an [fredenberg-forum@t-online.de](mailto:fredenberg-forum@t-online.de).



Begleiten das Kulturfrühstück: Peter Kerlin und Jens Kommnick spielen in der Brücke.

FOTO: PRIVAT

Dachdecker-  
Meister

**K. D. Biermann**



Dach-, Fassaden- und  
Flachdacharbeiten

Gustav-Hagemann-Str. 52 • 38229 Salzgitter  
Tel. (0 53 41) 7 77 60 • [info@Biermann-Bedachung.de](mailto:info@Biermann-Bedachung.de)

37603601\_002422



**Malte Lagershausen GmbH**

HEIZUNG – SANITÄR – BAUKLEMPNEREI

- Heizung- und Sanitärinstallation
- Behinderten- und altersgerechte Sanitärinstallation
- Erneuerbare Energien
- Diverse Erdarbeiten
- Rohrreinigung
- Thermische Solaranlagen

**NOTDIENST – 365 Tage im Jahr – rund um die Uhr**

Auf dem Berge 3, 38228 Salzgitter, Tel. 05341/33561, Fax 05341/179561  
E-Mail: [info@mlagershausen-gmbh.de](mailto:info@mlagershausen-gmbh.de), [www.mlagershausen-gmbh.de](http://www.mlagershausen-gmbh.de)

13584301\_002423

Juwelier



**Goldankauf** in Barzahlung von...

- Schmuck/Gold/Silber (auch defekt)
- Münzen/Barren • Erbschaften (auch Wertschätzung)
- Schmuck zur Aufarbeitung und Verkauf
- Änderung und Aufarbeitung von Lieblingsstücken (von unserem Goldschmied)
- kompetentes, freundliches Fachpersonal (verschiedene Prüfverfahren – kostenlos)

Créteilpassage 20, SZ-Lebenstedt, Tel. 9022454  
Inh. Sabine Wloka

13072501\_002423





# Willkommen in Salzgitter



## Kein Grund, um sich zu schämen

Helios Klinikum widmet sich Inkontinenz aus gynäkologischer und urologischer Sicht

**Salzgitter.** Die Themen Blasen-schwäche und Harninkontinenz werden, trotz zunehmender Aufklärung, noch von vielen Betroffenen dezent verschwiegen. Dieses Krankheitsbild bleibt häufig ein Tabuthema. Mit ihren verschiedenen Arten und vielfältigen Ursachen ist Inkontinenz eine komplexe Erkrankung. Glücklicherweise gibt es jedoch auch eine Vielzahl von Behandlungsmöglichkeiten.

„Sie brauchen sich nicht zu schämen“, lautet der Aufruf im Helios Klinikum Salzgitter. Um über die therapeutischen Möglichkeiten zu informieren, widmet es sich am Donnerstag, 29. Juni, ab 17 Uhr in seinem Patientenforum der „Inkontinenz aus gynäkologischer und urologischer Sicht“. Dr. Anna-Maria Kacprzyk, Chefarztin der Klinik für Gynäkologie und Geburtshilfe, sowie Prof. Dr. Christoph Wiesner, Chefarzt der Klinik für Urologie, referieren im Foyer ausführlich über die verschiedenen Formen von Inkontinenz, Ursachen, Symptome und die verschiedenen Therapiemöglichkeiten informieren.

In Deutschland sind schätzungsweise zehn Millionen Menschen von Harn- oder Stuhlinkontinenz betroffen. „Bedauerlicherweise sucht mehr als die Hälfte dieser Personen nicht einmal ärztliche Hilfe auf. Dadurch nehmen die Beschwerden zu und beeinträchtigen das persönliche Leben in vielerlei Hinsicht: Die Partnerschaft, der Alltag, die psychische Verfassung und das soziale Leben leiden darunter“, weiß Dr. Anna-Maria Kacprzyk.

Da die Ursachen der Inkontinenz vielfältig sind und von organischen Veränderungen, Auswirkungen operativer Eingriffe über neurologische Probleme bis hin zu Nachwirkungen einer Geburt reichen, ist das Angebot bei dieser Patientenveranstaltung auch entsprechend vielfältig. Das Spektrum umfasst die verschiedenen Behandlungsmethoden

wie Medikamente, Hilfsmittel, Physiotherapie bis hin zu operativen Eingriffen mit dem DaVinci-Roboter.

Für Prof. Christoph Wiesner ist es „dringend erforderlich, dass wir das Bewusstsein schärfen und das Tabu um die Belastung der Harninkontinenz aufheben“. Er wolle deutlich machen, dass es sich um eine weit verbreitete Krankheit handelt, die zahlreiche Facetten habe und nicht nur Frauen, sondern auch Männer betroffen sein können. „Es ist wichtig zu wissen, dass es verschiedene Inkontinenzformen gibt, die unterschiedlich behandelt werden. Die Symptome können spürbar gelindert werden. In den einigen Fällen ist eine dauerhafte Beseitigung der Harninkontinenz möglich. Wir zeigen ihnen Behandlungsmöglichkeiten, die an die Art ihrer Beschwerden angepasst werden und ihre Lebensqualität verbessern“.

Die Deutsche Kontinenz Gesellschaft ruft zum 15. Mal die Welt-Kontinenz-Woche aus, die im Juni in Gesundheitseinrichtungen stattfindet. Auch das Helios Klinikum Salzgitter beteiligt sich mit diesem Patientenvortrag. Die Veranstaltung bietet den Besuchern die Möglichkeit, offene Fragen zu stellen und mehr über die verschiedenen therapeutischen Ansätze zu erfahren. Die Teilnahme ist kostenlos.



Freundliche Torwachen: Der Eintritt zum Mittelalterfest ist frei, aber um eine Spende für die Wasserburg wird gebeten.

FOTO: PRIVAT

## Mittelalter kehrt zurück in die Wasserburg

Ritter, Händler und Musikanten sorgen für Programm

**Salzgitter.** Die Vorbereitungen dauerten fast ein Jahr, nun kommen die Freunde der Mittelalter-Feste an diesem Wochenende (24. und 25. Juni) zum Zug. In der Wasserburg in Gebhards-hagen steigt das achte Spectaculum gebhardi hagensis. Fast 30 Händler und über 20 Handwerker schlagen dort für zwei Tage ihre Zelte auf, bieten ihre Ware an und führen ihr Geschick vor.

Für mittelalterliche Klänge sorgen Klanginferno, Bene Vobis und frisia non cantat. Gaukler und Feuerkünstler zeigen ihre Kunst und die Danz-lui'e Brunswiek wollen sich in

die Herzen der Besucher. Es gibt Bogenschießen, eine Kindertöpferei und Fahrten in der Wikinger Reise. Für Speisen und Getränke ist gesorgt. Wer mag, kann die 20 Ritter- und Wikingerlager erkunden, welche das Leben von vor 500 bis 1.000 Jahren darstellen. Auch kleine oder größere Kämpfe sind geplant.

Der Förderverein Wasserburg als Ausrichter kündigt einen „tapferen römischen Gladiator an und die GreifenRitter, die nicht nur eine Märchenstunde anbieten, sondern bilden Kinder zu Knappen ausbilden, um dann den ganzjährig

beliebten Ritterburgspielplatz zurück zu erobern.

Die Torwachen verlangen keinen Eintritt, bitten aber um freiwillige Spenden, die dem Erhalt und der Belebung der Burg zu Gute kommen. Die ehrenamtliche Organisation hat nach eigenen Worten „ein umfangreiches Programm“ zusammengestellt und lädt zusammen mit den vielen ehrenamtlichen Helfern am Samstag von 12 bis 23 Uhr und Sonntag von 11 bis 19 Uhr auf die Burg ein. Alle Details sind online auf [www.spectaculum-gebhardi-hagensis.de](http://www.spectaculum-gebhardi-hagensis.de) zu finden.



Dr. Anna-Maria Kacprzyk ist Chefarztin. FOTO: CHRISTIAN WYRWA

### Fredenberg

Renovierte 3-Zimmer-Wohnung, Geschwister-Scholl-Str., 3. OG mit ca. 74 m², Laminat, weiße Wände, BJ 1966, Fernwärme, Energieverbrauchswert 139 kWh Herr Mansholt 05341/90183-14

KM € **413,00**  
+ NK + HK

### Lebenstedt

Große 2-Zimmer-Wohnung, Fischerstraße, EG mit ca. 60 m², Laminat, weiße Wände, BJ 1957, Erdgas, Energieverbrauchswert 140 kWh Frau Müller 05341/1886-207

KM € **341,00**  
+ NK + HK

### Hallendorf

Renovierte 3-Zimmer-Wohnung, Rodekamp, 1. OG mit ca. 56 m², Laminat, weiße Wände, BJ 1939, Fernwärme, Energieverbrauchswert 254 kWh Frau Habitzel 05341/1886-202

KM € **314,00**  
+ NK + HK

### Lebenstedt

Erstbezug nach Sanierung, 3-Zi-Whg., Kaelberanger, EG mit ca. 57 m², Laminat, weiße Wände, Balkon, BJ 1942, Erdgas, Energieverbrauchswert 144 kWh Herr Rathsam 05341/1886-204

KM € **317,00**  
+ NK + HK

### Lebenstedt

Erstbezug nach Sanierung zum 01.06.23, 2-Zi-Whg., Jaegerweg, EG mit ca. 49 m², Laminat, weiße Wände, BJ 1940, Erdgas, Energieverbrauchswert 124 kWh Herr Rathsam 05341/1886-204

KM € **270,00**  
+ NK + HK

### Lebenstedt

Renovierte 3-Zimmer-Wohnung, am Moorgraben, 1. OG mit ca. 58 m², Laminat, weiße Wände, BJ 1941, Erdgas, Energieverbrauchswert 162 kWh Herr Rebutisch 05341/1886-201

KM € **326,00**  
+ NK + HK

Alle Wohnungen zzgl. Betriebskosten- und Heizungskostenvorauszahlung. Mieten sind Wochenangebote. Angebot gilt nur für Neukunden und ausgewählte Wohnungen.

37753701\_002422

**TAG** *wohnen*  
SALZGITTER

**2 in 1**  
*Entspannt Arbeiten  
und schöner Wohnen!*



mehr unter: [www.tagwohnen.de](http://www.tagwohnen.de)





stock.adobe.com/pais\_cmyk.jpg

**Limitiertes  
Kontingent:**

Jetzt Tickets sichern  
und 50 Prozent  
sparen!

Mit den hallos einen  
abwechslungsreichen  
Sommer erleben

ERLEBNIS  
**Sommer**  
2023

# Ganzer Spaß zum halben Preis!

## Bestellen Sie jetzt!

- Online jederzeit unter [tickets.paz-online.de](https://tickets.paz-online.de) oder [tickets.waz-online.de](https://tickets.waz-online.de)
- Lokal in den hallo-Geschäftsstellen in Peine, Werderstraße 49, 31224 Peine sowie in Gifhorn, Steinweg 73, 38518 Gifhorn und in Wolfsburg, Porschestraße 74, 38440 Wolfsburg

Nur solange der Vorrat reicht.



**hallo**  
wochenende



# Kirche begleitet das Altstadtfest mit Musik

„Chormusik - zwischen Himmel und Erde“ am 30. Juni in der **St.-Mariae-Jakobi-Kirche**

**Salzgitter.** Im Rahmen des Altstadtfestes lädt die Propstei Salzgitter-Bad zu einer fröhlichen Chormusik ein. „Chormusik - zwischen Himmel und Erde“ lautet das Thema am Freitag, 30. Juni, um 18 Uhr in der St.-Mariae-Jakobi-Kirche. Es erklingen ganz unterschiedliche Werke, die sich mit dem Thema Sommer, Fröhlichkeit und der wunderbaren Natur und Erde beschäftigen.

„Gospel & more ...“ heißt es am Samstag, 1. Juli, um 18 Uhr in St. Mariae Jakobi. Bläsermusik einmal anders, steht als Idee dahinter. Der Propsteiposaunenchor stellt schwungvolle und fetzige Stücke vor. „Es werden Gospel erklingen, aber auch die eine und andere Überraschung haben die Musiker im Gepäck“, so Propsteikantorin Pia-Cécile Kühne (Leitung/ Klavier & Moderation). Der Eintritt ist frei.

## Einblick in Dschungel der Versicherungen

**Salzgitter.** Glas, Hausrat, Unfall, Haftpflicht, Freizeit, Leben: Heutzutage kann man nahezu alle Lebensbereiche absichern. Einige Versicherungen sollte man unbedingt abschließen, andere sind eher unnötig, kosten aber viel Geld. Am Mittwoch, 28. Juni, ist weltweit der „Tag der Versicherungen“. Im WoWieTreff in der Neißestraße nimmt sich das Team um Quartiersmanagerin Sabine Dömer des Themas an: Von 14.30 Uhr bis 16 Uhr gibt es einen Einblick in den „Versicherungs-Dschungel“ mit vielen Tipps und Infos zu den Grundbausteinen sinnvoller Absicherung. In der anschließenden offenen Gesprächsrunde bei Kaffee und Keksen werden auch individuelle Fragen beantwortet. Anmeldung bis zum 27. Juni unter Tel (05341) 300677 oder (0531) 5903-124.

## DaCapo sagt Konzert ab

**Salzgitter.** Das für Sonntag, 25. Juni, um 16 angekündigte Chorkonzert „Lieblingslieder II“ der Gruppe daCapo in der Martin-Luther-Kirche in Salzgitter-Bad muss aufgrund mehrerer Krankheitsfälle ausfallen. Ein neuer Termin wird rechtzeitig bekanntgegeben.

## Kein Wochenmarkt auf dem Marktplatz

**Salzgitter.** Der üblicherweise samstags stattfindende Wochenmarkt auf dem Marktplatz in Salzgitter-Bad fällt am Samstag, 1. Juli, wegen des Altstadtfestes ersatzlos aus. Die übrigen Wochenmärkte finden wie gewohnt statt.

**SKAN-CLUB 60 plus**

**Für alle Reisen:** Fahrt im Nichttrauerferienbus • 7 Hotelübernachtungen im Zimmer mit Bad/Dusche und WC • Begrüßung durch den SKAN-CLUB 60 plus-Betreuer • Willkommenscocktail/-drink • Betreuung durch Skan-Club 60 plus-Team • Kofferservice im Hotel • WLAN • Geführter Spaziergang • Reiseforum und vieles mehr ...

## 8-TAGE-SENIORENREISEN

**BAD WÖRISHOFEN IM ALLGÄU** *Morada Hotel Bad Wörishofen*

Galabuffet und Allgäuer Spezialitätenbuffet (im Rahmen der HP) • Begleitung unseres Reisebetreuers zu von ihm ausgewählten Kurveranstaltungen • Bis Rückreise 05.08.: Allgäu-Rundfahrt • 1 Getränk zum Abendessen • Kein Einzelzimmerzuschlag

Termine: 29.07., 26.08., 23.09.2023

**GOLDENE OSTSEEKÜSTE** *Morada Resort Kühlungsborn*

Galabuffet mit musikalischer Umrahmung und festlicher Atmosphäre sowie Mecklenburgisches Buffet (im Rahmen der Halbpension) • Kostenlose Nutzung des Hallenbades

Termine: 30.07., 27.08., 24.09., 08.10., 15.10.2023

**BERLIN, SPREEWALD, MELLEENSEE** *Morada Hotel Am Mellensee*

Galabuffet mit musikalischer Umrahmung und festlicher Atmosphäre sowie Brandenburger Spezialitätenbuffet (im Rahmen der Halbpension) • **AUSFLÜGE:** Hauptstadt Berlin im Überblick • Spreewald mit Kahnfahrt durch das Labyrinth der Wasserläufe

Termine: 23.07., 20.08., 17.09., 15.10.2023

**SCHWARZWALD, STRABURG, ELSASS** *Parkhotel Luise Bad Herrenalb*

Kostenlose Nutzung des Wellnessbereiches mit Innenpool, Sauna und Dampfbad • **AUSFLÜGE:** Straßburg und Elsass, Schwarzwald-Rundfahrt, Baden-Baden

Termine: 29.07., 26.08., 23.09., 21.10.2023

Kostenloses Servicetelefon: 0 800-123 19 19 (täglich 8-18 Uhr) • [buchung.ev@skan-tours.de](mailto:buchung.ev@skan-tours.de)

**BUCHUNG UND BERATUNG IN EINEM REISEBÜRO IHRER WAHL ODER BEI:** Omnibusbetrieb Michael Schmidt: Gewerbestr. 13-15, Tel. 0 53 41-8 47 00 • Reisewelt am Markt: Am Schölkegraben 12, Tel. 0 53 41-84 13 85 • Karstadt Reisebüro: Petershagener Str. 3, Tel. 0 53 41-86 72 56

Veranstalter: SKAN-TOURS Touristik Int. GmbH • Gehrenkamp 1 • 38550 Isenbüttel [www.seniorenreisen.de](http://www.seniorenreisen.de)

**ab € 719,-**  
p. P. im DZ/ZB inkl. HP

EZ-Zuschlag: ab € 120,-  
Keine Parkgebühren!  
Ab Anreise 26.08.: Preisnachl. bei Selbstanreise: € 50,- p.P.!

**ab € 725,-**  
pro Person im DZ inkl. HP

Zuschlag für DZ1: ab € 175,-  
Preisnachlass bei Selbstanreise: € 50,- pro Person!

**ab € 619,-**  
p. P. im DZ inkl. HP

Einzelzimmerzuschlag: € 100,-  
Preisnachlass bei Selbstanreise: € 50,- p.P. (außer Ausflüge) Keine Parkgebühren!

**ab € 929,-**  
p. P. im DZ inkl. HP

Einzelzimmerzuschlag: € 175,-

Die aktuelle Wochenendzeitung

hallo  
wochenende

**FUHRMANN MUNDSTOCK**  
Mein Reiseprofil

**2%**  
Frühbucherrabatt\*

Fordern Sie kostenlos unsere Kataloge an unter:  
**05302 - 920 200**

### Silvester im Schwarzwald Elsass

Jahreswechsel in Kork

6 Tage



### INKLUSIV-LEISTUNGEN:

- ✓ Fahrt im Luxusreisebus ✓ 5 x Ü/HP im \*\*\*Hotel Ochsen in Kork im DZ ✓ 1 x französisches 3-Gang Menü ✓ Silvesterball mit Musik und 6-Gang-Galamenü ✓ Neujahrsfeuerwerk ✓ Neujahrsschnaps ✓ 1 x Glühwein "satt" ✓ Ortsführung Kehl-Kork ✓ Vogesenrundfahrt mit Reiseleitung ✓ Colmar mit Stadtführung ✓ Straßburg mit Stadtführung ✓ durchgehende Reisebegleitung ✓ Haustürabholung

### Reisetermin:

**28.12.23-02.01.24** p.P. im DZ ab **819,- €**

### Auf Elbe und Moldau mit der MS FLORENTINA

Böhmische Entdeckungstour „alles inklusive“

8 Tage



**AB-PREISE P. P. IN DER DOPPELKABINE**

**Reisetermin: 05.08.-12.08.23**

Hauptdeck

ab **1.699,- €**

Oberdeck

ab **2.299,- €**

### INKLUSIV-LEISTUNGEN:

- ✓ Fahrt im Luxusreisebus ✓ Flusskreuzfahrt lt. Reiseverlauf ✓ Kofferservice an/von Bord ✓ All-Inclusive-Verpflegung an Bord ✓ Getränkepaket: Hauswein, Bier vom Fass, alkoholfreies Bier, Softdrinks, Säfte, Kaffee/Tee und Mineralwasser ✓ Begrüßungsgetränk ✓ Ausflug Prager Burg inkl. Eintritt und Prag Kleinseite ✓ Ausflug zur berühmten Moldau-Schleife und Schifffahrt über den Slapy-See ✓ Rundgang Prager Altstadt ✓ Ausflug Nelahozeves mit Schlossbesichtigung ✓ Ausflug Sächsische Schweiz und Dresden mit Mittagessen ✓ Stadtführung Dresden ✓ Besichtigung Weinkeller Žemoseky mit Weinprobe ✓ Stadtrundgang Litoměřice ✓ Melník Schlossbesichtigung inkl. Eintritt ✓ tägliche Kabinenreinigung ✓ Bordmusiker ✓ Bordreiseleitung ✓ alle Hafen-, Brücken und Schleusengebühren ✓ Reise- und Busbegleitung während der gesamten Flussreise ✓ Haustürabholung

**Buchung und Beratung unter 05302 - 920 200**

**Kurze Wanne 1 • 38159 Vechelde-Wedtlenstedt • [www.fumu-reisen.de](http://www.fumu-reisen.de)**

Veranstalter: Reisepartner Fuhrmann Mundstock international GmbH  
Es gelten die AGB des Reiseveranstalters. Druckfehler vorbehalten.

\*Sie erhalten 2% Preisnachlass auf den Reisegrundpreis, wenn Sie bis 4 Monate vor Reisebeginn buchen.

Weitere Infos zu unseren Reisen finden Sie hier



**Schmidt Reisen Salzgitter**

Michael Schmidt Omnibusbetrieb e.K.  
Chemnitzer Straße 25a, 38226 Salzgitter  
☎ 05341/84700  
[www.schmidt-busreisen.de](http://www.schmidt-busreisen.de)

**Ihr Experte für Busreisen – Wir beraten Sie gerne!**

**Tagesfahrten**

01.07. Berlin - Bahnhof / Zoo	29,00 €
01.07. / 05.08. Slubice / Frankfurt - Oder	35,00 €
02.07. Hagenbecks Tierpark zzgl. Eintritt	32,00 €
02.07. Nordseeheilbad Bismar	41,00 €
05.07. Bad Zwischenahn	32,00 €
05.07. Schwerin	39,00 €
07.07. Matjesstade Bremerhaven	30,00 €
09.07. Potsdam	30,00 €
09.07. Potsdam inkl. Schifffahrt	56,00 €
09.07. Landessgartenschau Bad Gandersheim inkl. Eintritt	49,00 €
13.07. / 17.08. „Wilde Erika“ in Eckernworth inkl. Mittagessen, Fahrt mit der wilden Erika u. Kaffeegedeck	58,50 €
15.07. / 06.08. Nordseeheilbad Cuxhaven	38,00 €
15.07. / 06.08. Nordseeinsel Helgoland	83,00 €
16.07. Ostseebad Boltenhagen	38,00 €
16.07. / 06.08. Steinhuder Meer	25,00 €
19.07. Fahrt ins Blaue inkl. Mittagessen	44,50 €
22.07. Leipzig zum Bummeln	25,00 € Angebot!
22.07. Leipzig Zoo inkl. Eintritt	52,00 € Angebot!
23.07. Hansestadt Hamburg	28,50 €

**Zu den Heidelbeeren**

12.07. / 24.08. Hof Thiermann inkl. Besichtigung & Kaffeegedeck vom Buffet	47,00 €
19.07. / 04.08. Obsthof Rieke inkl. Mittagessen & Rundfahrt anschl. Steinhude	36,00 €
20.07. / 15.08. Bickbeernhof Brokeloh inkl. Mittagessen & Rundfahrt anschl. Steinhude	43,50 €

**Musical Reisen**

<b>Hamburg</b>	
23.07. / 03.09. KÖNIG DER LÖWEN	ab 123,00 € PK 4
EISKÖNIGIN	ab 112,00 € PK 4
Mamma Mia	119,00 € PK 4
Hamilton	108,00 € PK 4
<b>03.12. Tanz der Vampire</b>	ab 123,00 € PK 4
<b>Berlin</b>	
01.07. Romeo & Julia	133,00 € PK 3
<b>Bochum</b>	
12.08. Starlight Express	ab 128,00 PK 4

**Kurz- und Urlaubsreisen Reisen 2023**

<b>25.08.-27.08.23 Bundesgartenschau Mannheim</b>	
4* LanzCarré Hotel in Mannheim, Halbpension, Reiseleitung Mannheim, Eintritt BUGA inkl. Seilbahnfahrt, Berg- und Talfahrt Niederwaldendenmal	399,00 €
<b>10.09.-17.09.23 Meran – Urlaub in Südtirol ab</b>	
3*Hotel Elisabeth in Gratsch, Halbpension, Rundfahrten, Taxitransfer zubuchbar	1090,00 €
<b>24.09.-29.09.23 Sonneninsel Fehmarn</b>	
3*Hotel IFA Fehmarn, Halbpension, Taxitransfer zubuchbar	ab 635,00 €
<b>24.09.-01.10.23 Wyk auf Föhr – Urlaub an der Nordsee</b>	
4* Hotel Atlantis am Meer, Halbpension, Stadtführung mit Pharisäer & Kaffeegedeck, Inselrundfahrt, Taxitransfer zubuchbar	ab 949,00 €

**Weitere Reisen finden Sie unter [www.schmidt-busreisen.de](http://www.schmidt-busreisen.de)**

**Das Beste am guten Morgen: Entdecken Sie unsere guten Seiten!**

**Lokales • Sport Einkaufstipps**

hallo  
wochenende



# 184 neue Wohnungen

Gewerkschaft zieht **Bilanz für das Baujahr 2022** und fordert mehr staatliche Mittel

**Salzgitter.** Neues Wohnen in der Stadt: 2022 wurden in Salzgitter insgesamt 184 Wohnungen neu gebaut – darunter 80 in Ein- und Zweifamilienhäusern. Das sind 64 Wohnungen mehr als im Vorjahr. Ein- und Zweifamilienhäuser, Reihen- und Mehrfamilienhäuser: Insgesamt investierten die Bauherren in der Stadt rund 36 Millionen Euro für den Wohnungsneubau. Das teilt die Industriegewerkschaft Bauen-Agrar-Umwelt mit.

Die IG BAU Braunschweig-Goslar beruft sich dabei auf aktuelle Zahlen des Statistischen Bundesamtes. Für das laufende Jahr warnt der IG BAU-Bezirksvorsitzende Karl-Heinz Ehrenberg allerdings vor einem Abwärtstrend: „Bauvorhaben werden auf Eis gelegt. Denn hohe Baukosten treffen auf hohe Zinsen und hohe Hürden durch staatliche Auflagen und Vorschriften. Das ist ein toxischer Mix für den Wohnungsbau.“ Die Kaufpreise beim Neubau seien längst „aus den Fugen geraten“ und die Mieten „klettern enorm nach oben“ – vor allem bei neu



Neue Wohnung, neuer Schlüssel: Doch die Gewerkschaft warnt: In Salzgitter könnte in diesem Jahr weniger gebaut werden.

FOTO: IG BAU | TOBIAS SEIFERT

gebauten Wohnungen.

Entscheidend sei jetzt, was gebaut werde: „Die Wohnungen müssen zur Lohntüte der Menschen passen. Es kommt darauf an, vor allem bezahlbare Woh-

nungen und Sozialwohnungen zu bauen“, sagt der Vorsitzende der IG BAU Braunschweig-Goslar, Karl-Heinz Ehrenberg. Gebraucht werde jetzt ein „Booster für den Neubau“ von sozialen

und bezahlbaren Wohnungen. Er appelliert an die heimische Bundestagsabgeordnete, sich in Berlin für ein „massives Aufstocken der Fördergelder“ stark zu machen. Auch das Land Nieder-

sachsen sei mehr gefordert.

„Für mehr Sozialwohnungen und für mehr bezahlbare Wohnungen müssen Bund und Länder bis 2025 mindestens 72 Milliarden Euro in die Hand nehmen“, fordert Karl-Heinz Ehrenberg. Der Gewerkschafter beruft sich dabei auf Berechnungen von zwei Wohnungsbau-Studien, die die IG BAU beim Pestel-Institut (Hannover) und beim Bauforschungsinstitut ARGE (Kiel) mit in Auftrag gegeben hat. Konkret werde ein Sondervermögen von 50 Milliarden Euro für den sozialen Wohnungsbau benötigt.

„Nur dann kann es noch klappen, bundesweit 100.000 Sozialwohnungen pro Jahr zu bauen“, so der IG BAU-Bezirkschef. Zusätzlich seien 22 Milliarden Euro für den Neubau von 60.000 bezahlbaren Wohnungen dringend erforderlich. Davon profitiere schließlich auch Salzgitter. Außerdem drängt die IG BAU auf ein „schlankeres Baugesetzbuch“. Es gehe um das Durchforsten von Gesetzen, Verordnungen und Normen, auf das die Branche seit Jahren wartet.

**hallo** SALZGITTER  
Wochenende

## LESERREISEN

Wunderschöne Landschaften mit der Costa Firenze!

ab  
**649\***  
p.P.



## An der Küste Norwegens entlang

7 Nächte mit der Costa Firenze ab/bis Kiel mit Sommerferien-Termin!

**Termine:** 21.07. - 28.07.2023  
08.09. - 15.09.2023

Entdecken Sie auf einer Kreuzfahrt mit der Costa Firenze die atemberaubende Schönheit der norwegischen Fjorde. Als Highlight der Reise erwartet Sie unter anderem der beeindruckende Geirangerfjord, wo Sie majestätische Wasserfälle und spektakuläre Landschaften bewundern können. Machen Sie einen Zwischenstopp in der quirligen Stadt Stavanger. Hier lohnt sich ein Ausflug zum Pilestolen. An Bord der Costa Firenze können Sie sich auf ein unvergessliches Erlebnis freuen, mit erstklassiger Unterhaltung und leckerem Essen.

### Leistungen:

- ✓ 7 Nächte auf der Costa Firenze in der gewählten Kabinenkategorie
- ✓ Vollpension an Bord: Frühstück, Mittagessen, Abendessen und Kindermenüs mit täglich frischen und wechselnden Gerichten
- ✓ Themenabende und Gala Dinner
- ✓ Deutschsprachige Betreuung an Bord
- ✓ Bestes Unterhaltungsprogramm: Theater, Kasino, Diskothek, Kids & Teens Club für verschiedene Altersgruppen sowie freier Eintritt zum Pooldeck und in das Fitnessstudio
- ✓ Betreuung im Squok-Kinderclub, für Kinder (3 bis 17 Jahre)
- ✓ Trinkgelder an Bord

### Preise pro Person\*:

21.07. - 28.07.2023	
Innenkabine	649 EUR
Außenkabine	799 EUR
Balkonkabine	1.299 EUR
08.09. - 15.09.2023	
Innenkabine	749 EUR
Außenkabine	899 EUR
Balkonkabine	1.069 EUR

Einzel- und Mehrbettbelegung auf Anfrage.  
Viele Weitere Termine möglich. Rufen Sie uns gerne an!

Anmeldeschluss: 18.07.2023 \*Preise p.P. bei 2er-Belegung, inkl. Trinkgeld. Limitiertes Kontingent. Es gelten die aktuellen Zusätzlichen und Allgemeinen Reisebedingungen inkl. der Medizinischen Hinweise von Costa Kreuzfahrten. Bei Kontaktaufnahme erhalten Sie weitere vorvertragliche Informationen und Details von unseren Reiseberatern. Tipp- und Druckfehler vorbehalten. Vorbehaltlich Verfügbarkeit. Veranstalter: Costa Kreuzfahrten, Niederlassung der Costa Crociere S. p. A., Am Sandtorkai 39, 20457 Hamburg. Vermittler: Treffpunkt Schiff/Atouro GmbH, Martin-Luther-Straße 69, 71636 Ludwigsburg

BUCHUNG UND BERATUNG BEI TREFFPUNKT SCHIFF:

07141 - 7 02 36 72 (gebührenfrei) // Stichwort: 1664 // Mo. - Fr. 09.30 - 18.00 Uhr

Weitere preislich attraktive Treffpunkt Schiff Sonderkontingente finden Sie unter [www.treffpunkt-schiff.de/specials](http://www.treffpunkt-schiff.de/specials)

TREFFPUNKT  
**SCHIFF**



# 82 Teams sind am Start

Der 1. FC Viktoria Thiede richtet am 1. und 2. Juli wieder seinen **Handball-Jugendcup** aus

**Salzgitter.** Hochbetrieb herrscht nächstes Wochenende auf der Sportanlage in Thiede. Der FC Viktoria richtet am 1. und 2. Juli seinen 27. Viktoriacup im Handball für Mannschaften aller Jugendaltersklassen aus. 82 Teams haben zugesagt, das Turnier ist ausgebucht. Handballobmann Immo Hübener spricht von einer „Wahnsinnszahl“. Er musste Absagen für etwa 20 Teams rausschicken.

Los geht es am Samstag ab 14.40 Uhr mit Beachhandball. Jungs und Mädchen in den Altersklassen A-, B- und C-Jugend laufen auf, insgesamt sind 19 Teams am Start, die auf zwei Beachfeldern im Einsatz sind. Bei der männlichen Jugend gibt es mit 4 bzw. 5 Klubs gute Starterfelder. Bei der weiblichen Jugend trifft die A-Jugend des PSG Pneumant Fürstenwald auf die B-Jugendlichen des Gastgebers. Der Spaß beim Beachhandball soll im Vordergrund stehen, heißt es.

Das traditionelle Rasenturnier läuft am Sonntag, 2. Juli, von 10 bis 18 Uhr auf der Sportanlage.



82 Teams sind dabei: Auf der Sportanlage Thiede steigt nächstes Wochenende der Viktoria-Jugendcup.

FOTO: PRIVAT

Bei der großen Teilnehmerzahl werden mehr als 130 Spiele ausgetragen. Besonders stark ist das Teilnehmerfeld bei den Minis mit einer Rekordzahl von 15 Mannschaften, davon allein vier aus den Reihen des FC Viktoria. Immo

Hübner „Hier werden wir auf zwei Minifeldern spielen und das ganze haben wir in 3 Gruppen aufteilen, um allen Kindern viele Spiele zu garantieren.“

Das große Interesse führt dazu, dass in manchem Wettbewerb für

Halbfinalspiele mitunter keine Zeit oder kein Platz ist. Immo Hübner freut sich, dass Klubs aus Leipzig, Fürstenwalde, Wefensleben oder Blankenburg extra nach Salzgitter kommen. Alleine der TSV Anderten stelle 14

Teams. Aus Salzgitter ist außer dem Gastgeber noch die HSG Liebenburg-Salzgitter sowie die TGJ Salzgitter dabei.

Besondere Spannung in der vermutlich sportlich gesehen besten Staffel verspricht das Turnier der männlich D mit Anderten, Stöckheim, MTV Braunschweig, Groß Lafferde und Wefensleben. Interessant wird für die weibl. B Landesligamannschaft des FC Viktoria unter Trainer Fabian Kracik die Duell gegen die A-Jugend aus Fürstenwalde und Bad Harzburg. Auf attraktive Spiele freuen sich auch die Trainerinnen der weiblichen C-Jugend, Annika Grziwa, sowie weiblichen D-Jugend, Lena Ahlvers. Und für den Trainer der männlichen E-Jugend, Lutz Queckenbaum, ist das Turnier seiner Altersklasse mit zwölf Mannschaften besonders interessant. Echte Endspiele gibt es bei den Turnieren der männlichen und weiblichen C- und D-Jugend, bei der weiblichen und bei der männlichen E-Jugend bestreiten die Gruppensieger eine Endrunde.



**KÖRNER**  
REAL ESTATE

IHRE **HAUSVERWALTUNG**

*der Region!*

- » **Persönliche Vor-Ort-Beratung**
- » **Telefonische Erreichbarkeit**
- » **Digitale Kommunikation mit App**
- » **Eigener Versammlungsraum**
- » **Eigener Regie- und Handwerksbetrieb**
- » **Regelmässige Objektbegehungen**

**STANDORT SALZGITTER - BAD**  
PETERSHAGENER STR. 45  
38259 SALZGITTER

**TEL 05341 - 288 46 00**  
**INFO@KOERNERREALESTATE.DE**  
**WWW.KOERNERREALESTATE.DE**

**ACURIA**SOLAR



**Sie wollen Ihre Stromkosten senken?**  
Acuria Solar ist Ihr kompetenter Partner zur Errichtung Ihrer Photovoltaikanlage aus der Region.

Petershagener Str. 45, 38259 Salzgitter  
 05341 288 46 12

[info@acuria-solar.de](mailto:info@acuria-solar.de)  
 [www.acuria-solar.de](http://www.acuria-solar.de)



## ► IMMOBILIENMARKT ANGEBOTE

**Ahrensburg 155**  
ca. 172,44 m² Wfl./Nfl.**Hamburg 156**  
ca. 158,07 m² Wfl./Nfl.

Stein auf Stein, Top-Ausstattung, Attraktive Preise auf Anfrage

**FORUM**  
MassivhausNoch mehr schöne Häuser unter:  
**forumhaus.de • 0531/889360****Brunnental 111**  
ca. 125,22 m² Wfl./Nfl.**Bornholm 120**  
ca. 119,51 m² Wfl./Nfl.

## ► DACHDECKER

**Dachdeckerarbeiten jeder Art.**  
Wir führen jede Art von Dacharbeiten aus. Schweißbahnen, Regenrinnen, Flachdächer alles was Sie möchten. Rufen Sie uns an, wir vereinbaren einen Termin. ☎ (01 78) 4 42 32 82**Älteres Dachdeckerteam macht Holz-Rinne-Flachdach, Schiefer, Carport, gern auch Kleinreparatur** ☎ (01 76) 70 17 94 07**Ihr zuverlässiger Dachdecker aus der Umgebung hat wieder Termine frei,** ☎ (01 63) 4 59 90 63

## ► ENTRÜMPELUNG

**BBB**  
Entrümpelungen

Alles aus einer Hand, innerhalb 24 Std., Nachlassräumungen mit Anrechnung, Entrümpelungen jeder Art auch Extremfälle mit Grundreinigung, Tapeten und Bodenbelagsentfernung, Renovierungsarbeiten zu Sonderpreisen.

**Telefon (05 31) 2 50 89 00 oder 01 60 / 6 45 91 41**  
**BBBuesing@gmx.de**  
Inh. U. Büsing**Entrümpelung/Besenrein**  
Tapetenentfernung, J. N. Dienstleistungen, ☎ (01 59) 01 68 09 52

## ► GÄRTNER

**Gartenbaufachbetrieb Agirman**  
**Seit über 24 Jahren alles rund ums Haus von A-Z.**  
**Kostenl. Vorschlag vor Ort.**  
**Tel. 0170 - 8 34 70 11****Erledige Gartenarbeit von A-Z**  
incl. Entsorgung. ☎ 0176-67625982

## ► MALER / TAPEZIERER

**Maler hat Termine frei!** Fassaden- und Holzanstrich ☎ 0152 13975641

## ► MÖBELTRANSPORTE

**PLATE**  
**UMZÜGE**  
Porschestra. 4 • 38112 Braunschweig  
**Tel.: +49 531 / 4 00 666**  
info@plate-umzuege.de**C&K Umzugsservice**  
Umzüge, Entrümpelungen, Renov., Möbelmontagen, Lagerung  
☎ (05 31) 38 91 23 55**Bei Anzeigen, die unter Chiffre erscheinen,**  
können wir über Auftraggeber keine Auskunft geben. Die Geheimhaltung des Auftraggebers ist jeweils verpflichtender Bestandteil des Anzeigen-Auftrages bei Chiffre-Anzeigen.

## ► ALLGEMEIN ANKAUF

**Ankauf von Briefmarken, Münzen u. Ansichtskarten zu realen Preisen.**  
Korrekte Abwicklung an Ihrem Wohnort. **Versandhandel Holsten**  
☎ (0 51 95) 97 29 81

## ► VERSCHIEDENES

**Fassadenanstriche**  
m. Silikonharzfarbe o. Acrylputz, qm ab 18,00 €. Klinkerversiegelung, Gewerbeputz, kostenl. Angeb.  
**Fa. Kreh** ☎ (0 51 31) 5 62 37

## ► KONTAKTANZEIGEN

**Omi macht Hausbesuche**  
☎ (01 79) 5 49 11 61Was wäre Ihr  
letztes Geschenk  
an die Welt?Mein Erbe  
tut Gutes.  
Das Prinzip Apfelbaum**(030) 29 77 24 36**  
www.mein-erbe-tut-gutes.de**www.BBB-Massivhaus.de****kostenloses Infomaterial anfordern Tel. 03941-573690****6 Zimmer | 149 m² | 219.900,- €****Festpreis Esprit 149, Rollläden, Sicherheitsfenster, inkl. Ausbaureserve, Wärmepumpe**  
Finanzierungsservice ☎ 0531/87 70 40  
Westermann Massivhaus GmbH, 38122 BS, Steinberganger 2  
**westermann-massivhaus.de**

10036001\_002423

► **150 000 BIS 200 000 EURO****SZ-Lebenst.-Fredenberg**  
RMH 3 Zi., Wfl. 110 m², Bj. 1978, KP 280.000,- € VB, + 3% Court. DG ausbauf. sof.beziehbar, kein Reparatur-Stau. Energied. 104,97 kWh/(m²a) Energietr.Erdgas, Hgz. Bj.1991, Ww 2000; Energieeffizienzkl. D.  
www.Immobilen-Laternmann.de  
☎ TEL.: 0 17 49 66 33 87► **WOHNUNGSMARKT VERMIETUNGEN**► **1-ZIMMER-WOHNUNGEN****Bestlage in Bestlage!**  
Salzgitter-Lebenstedt, Altes Dorf, 1 Zi.-Whg., mediterraner Flair, Dachterr. rundumlaufend, ca. 50m², Laminat, renoviert u. bezugsfertig, Bj. 96, Öl, Energieverb.139, EP mgl., KM 390€ + NK + KT ☎ (01 72) 5 40 55 51► **WOHNUNGSMARKT GESUCHE****Grundstücke gesucht! Wir zahlen Höchstpreise! 0531 / 87 70 40**

36249201\_002422

► **HANDWERKER****Üner Putz und Fliesen GmbH**  
seit 27 Jahren  
Putzarbeiten aller Art, Sanierungsputz u. Reparaturarbeiten, kleine Fugarbeiten  
**☎ 0160-96 21 04 97**  
info@uener-putz.de

4751601\_002423

**Stein-, Fassaden- u. Dachreinigung**  
u. Beschichtung, Putz- u. Malerarb. aller Art, ☎ (01 76) 41 09 28 92**Biete Pflaster- und Gartenarbeiten an.** ☎ (0 51 71) 7 72 75 38**Biete Elektriker/Solararbeiten an.** ☎ (0 51 71) 7 72 75 37► **IMMOBILIENMARKT GESUCHE**► **EIGENTUMSWOHNUNGEN****Priv. Anleger sucht!**

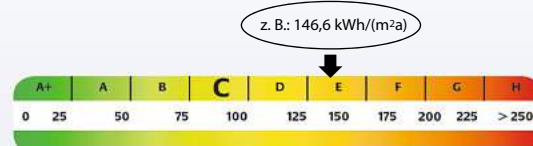
Wohnung oder Mehrfamilienhaus von priv., leerstehend oder verm., auch unrenoviert oder sanierungsbedürftig rasche Kaufabwicklung! Tel.: 05192/979175

Im Internet finden Sie uns unter:

www.hallowochenende.de

**hallo**  
wochenende**Anzeigen-Service****Abkürzungen zur Energieeinsparverordnung**

In Immobilienanzeigen für den Verkauf, die Vermietung, die Verpachtung von Wohngebäuden müssen zukünftig folgende Angaben enthalten sein:

**1. die Art des Energieausweises (Energiebedarfsausweis oder Energieverbrauchsausweis):**  
V: Energieverbrauchsausweis, B: Energiebedarfsausweis**2. den im Energieausweis genannten Endenergiebedarfs- oder Endenergieverbrauchswert für das Gebäude:****3. die im Energieausweis genannten wesentlichen Energieträger für die Heizung des Gebäudes:**ÖLZH: Ölzentralheizung  
Gas-ZH: Gaszentralheizung  
Sol.: Solaranlage  
Biom.: Energie durch Biomasse**4. das Baujahr des Objekts:**

z. B. Bj. 1996

**5. die Energieeffizienzklasse (EEK)**  
(nur bei Energieausweisen ab dem 1.5.2014):  
z. B. EEK B

Bei Immobilienanzeigen für Nichtwohngebäude müssen hingegen folgenden Angaben gemacht werden:

- die Art des Energieausweises (Energiebedarfsausweis oder Energieverbrauchsausweis)
- den im Energieausweis genannten Endenergiebedarfs- oder Endenergieverbrauchswert für das Gebäude sowohl für Wärme als auch für Strom getrennt und
- die im Energieausweis genannten wesentlichen Energieträger für die Heizung des Gebäudes

**Hinweis:** bei Verbrauchsausweisen von 1.10.2007 bis 30.4.2014 müssen 20 Kilowattstunden pro Jahr und Quadratmeter Gebäudenutzfläche hinzugerechnet werden, wenn die Warmwasserbereitung dezentral erfolgt! (§ 29 Abs. II Nr. 2 letzter Satz EnEV 2014)

Zu den Details des Objektes fragen Sie bitte den Anbieter in der jeweiligen Anzeige.

So lesen Sie den Energieausweis!

**hallo**  
wochenende**hallo**  
wochenende  
erscheint an jedem Sonnabend**Verlag:**  
Madsack Medien Ostniedersachsen  
GmbH & Co. KG  
31224 Peine, Werderstraße 49  
www.hallosalzgitter.de  
**Geschäftsführer:**  
Carsten Winkler, Günter Evert  
**Verantwortlich für den Anzeigenteil:**  
Carsten Winkler  
**Redaktion:** Roland Weiterer,  
Melanie Stallmann (verantwortlich)  
**Verlagsbüro:** 38228 Salzgitter,  
Moränenweg 90  
**Telefon Redaktion:** 05341 1766312  
**E-Mail:** redaktion@hallosalzgitter.de  
**Private Anzeigen:** 05341 1766310  
**Gestaltete Anzeigen:** 05341 1766318  
Fax Anzeigen und Redaktion:  
05341 1766314  
**E-Mail:** anzeigen@hallosalzgitter.de**Vertrieb:**  
Verlagshaus Werderstraße 49, 31224 Peine  
0800 1234-909  
**E-Mail:** vertrieb@hallosalzgitter.de  
**Anzeigen- und Redaktionsschluss:**  
Dienstag, 18 Uhr  
**Verteilte Auflage:** 62.915 Exemplare  
**Druck:** Oppermann Druck- und  
Verlagsgesellschaft mbH & Co. KG  
Gutenbergstraße 1, 31552 Rodenberg  
Gültige Anzeigenpreisliste Nr. 10  
vom 01.02.2023  
Erfüllungsort und Gerichtsstand ist für  
das Mahnverfahren und im Verkehr zu  
Vollkaufleuten Hannover**Leserbriefe:**  
Anonyme Zuschriften werden nicht veröffentlicht. Jeder Leserbrief muss mit voller Adresse versehen und vom Einsender unterschrieben sein. Die Redaktion behält sich Kürzungen unter Berücksichtigung der presserechtlichen Verantwortung vor. Für unverlangt eingesandte Manuskripte wird keine Gewähr übernommen. Rücksendungen nur, wenn Porto beiliegt.Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werbeverbotsaufkleber mit dem Zusatzhinweis: „bitte keine kostenlosen Zeitungen“ an Ihrem Briefkasten anzubringen. Weitere Informationen finden Sie auf dem Verbraucherportal  
www.werbung-im-Briefkasten.de



## ▶ VERKAUF PKW

## ▶ FIAT

**Punto Grande, Benzin, 1 Hd., EZ 6/09, 87tkm, weiß, 2-türig, Scheckheft gepf., TÜV 6/24, NR-Fahrzeug, VB 3.800,- €, ☎ (01 70) 2 24 03 60**

## ▶ OPEL ASTRA / KADETT

**Astra Kombi, Diesel, Bj. 2002, 1. Hand, 220 Tkm, TÜV neu, Klima, AHK, 1.590 € ☎ (01 63) 7 37 97 39**

## ▶ ANKAUF PKW

**Unfall + Totalschäden – Gebrauchtwagen –**  
VW, Audi, Opel, Ford, MB, Japaner, Skoda, Busse usw., Bj. 2002 – 2023  
**ZAHLE HÖCHSTPREISE**  
☎ (0 53 65) 88 66 F.H. Autohandel

**DKD-AUTOMOBILE BAR-AN- U. VERKAUF**  
Neuwagen + Gebrauchtwagen (auch mit Motorschaden)  
Unfallwagen ohne TÜV und AU  
Wendebück 19 • 38110 BS • ☎ 05307-951 20 40  
Mobil: 0170-141 08 62 oder 0177-3 13 85 62  
auch per SMS und WhatsApp

**Barankauf v. PKW, LKW, Bussen,**  
☎ (05 31) 2 37 17 34 Firma, auch So.  
Su. PKW mit Mängel für Bastler, auch am So. ☎ (01 62) 2 96 53 12

## ▶ AUTOZUBEHÖR VERKAUF

**4 SR Bridgestone auf Alu-Felge,**  
St. Moritz 6,5 x17 ET 39, 5 Loch 112er Lochkreis 205/50 R17, 6-7 mm, VB 430,- €, **4 SR Henkook auf Alu-Felge Brunel, ET 51, 112er Lochkreis, 225/40 R18, 5-6 mm, VB 430,- €** ☎ (01 70) 2 24 03 60

## ▶ KRAFTRÄDER

## ▶ VERKAUF KRAFTRÄDER

**BMW R 1150 RT, Bj. 2003, TÜV bis 10/23, 70kW, Doppelzündung, ABS, neu bereift. Preis 3.500€**  
☎ (0 53 71) 6 23 45

## ▶ CAMPINGFAHRZEUGE ANKAUF

**Hallo wir su. ein Wohnmobil oder Wohnwagen, für einen Familienurlaub. Bitte alles anbieten!**  
☎ (01 60) 7 58 92 01

**Camperfamilie sucht gepflegten Wohnwagen oder Wohnmobil, bitte alles anbieten.**  
☎ (01 63) 4 59 90 63

**Angelfreunde suchen Wohnmobil oder Wohnwagen, bitte alles anbieten.** ☎ (01 51) 54 78 49 10

**Wir kaufen Wohnmobile & Wohnwagen** ☎ (0 39 44) 3 61 60  
www.wm-aw.de, Firma

**Das Beste am guten Morgen:  
Entdecken Sie unsere guten Seiten!**

**Lokales · Sport Einkaufstipps**

**hallo**  
wochenende

## ▶ STELLENANGEBOTE ALLGEMEIN

## STELLE FREI!

Jetzt bist DU dran.



Wir suchen

## Physiotherapeut\*in (m/w/d) in TZ/VZ

ab sofort oder später.

Wir bieten übertarifliche Bezahlung und Sonderzahlungen.  
30 Tage Urlaub und Unterstützung bei Fortbildungen.

**JETZT BEWERBEN** per Mail: [kontakt@physiowerk-salzgitter.de](mailto:kontakt@physiowerk-salzgitter.de)  
[www.physiowerk-salzgitter.de](http://www.physiowerk-salzgitter.de)

16319001\_002423

**Unterstützung gesucht im Bereich Transportdienstleistungen, insbesondere in der regelmäßigen Auslieferung von Printprodukten von unseren verschiedenen Standorten, eigenes Transportfahrzeug erforderlich. Angebote bitte unter ☎ (05 11) 5 18 25 62**

## ▶ STELLENGESUCHE ALLGEMEIN

**Fliesenleger sucht Arbeit.**  
☎ 017624341080

## Achtung Stellensuchende

Legen Sie Bewerbungen keine Originalzeugnisse oder andere wichtige Papiere bei, deren Verlust oft unersetzlich ist.

Für verlorene eingegangene Einsendungen können wir keinerlei Haftung übernehmen.

**Ihre Anzeigenabteilung**

Für einen neuen Objekt unseres Kunden in **38239 Salzgitter** suchen wir **zum 01.07.2023** Mitarbeiter (m/w/d) in Vollzeit als

**Fachkraft (m/w/d) für Kreislauf & Abfallwirtschaft**  
sowie

**Staplerfahrer (m/w/d)**

Arbeitszeit:  
Montag bis Freitag 7,5 Stunden von 06:00 bis 14:00 Uhr sowie Samstag auch möglich

**Veolia Industrie Deutschland GmbH**  
Bohnenkamp 35 • 38108 Braunschweig  
Tel. 0171 / 766 53 18

18051201\_002423

**Im Internet finden Sie uns unter:**  
[www.hallowochenende.de](http://www.hallowochenende.de)

**hallo**  
wochenende

Unsere Fashion Week ist hier.  
**Unsere Jobs gleich nebenan.**

**Jobs für NIEDERSACHSEN.de**



Jetzt Job finden unter:  
[www.jobsfuerniedersachsen.de](http://www.jobsfuerniedersachsen.de)

Wir suchen

## Schulbusfahrer (m/w/d) (Kleinbus-9-Sitzer)

für Schüler mit Behinderungen im gesamten Kreis oder Stadtgebiet Gifhorn.

**Zur Teamverstärkung** (auf 520-Euro-Basis)  
Voraussetzungen: Pkw-Führerschein – mind. 21 Jahre alt –  
Gern auch ältere Bewerber mit hoher Zuverlässigkeit

Sie bekommen bei uns die gesamte Fahrstrecke (Leer- und Besetztzeit) in voller Höhe bezahlt.  
Sie haben das Fahrzeug vor der Tür.

**Regenbogen Fahrdienst GmbH**  
Telefonisch erreichbar: werktags von 9 bis 15 Uhr  
Telefon (05308) 52 11 000  
[bewerbung@regenbogen-fahrdienst.de](mailto:bewerbung@regenbogen-fahrdienst.de)

18399901\_002423

Evangelisch-lutherische  
Landeskirche in Braunschweig



Die Ev.-luth. Landeskirche in Braunschweig sucht für die Propstei Goslar, Schwerpunkt Kirchengemeindeverband Innerstetal

## eine/n Diakon/in, eine/n Religions- oder Gemeindepädagogin/-pädagoge (m/w/d)

befristet bis 31.12.2024 in Teilzeit (50 %). Nähere Angaben finden Sie unter [www.landeskirche-braunschweig.de/stellen](http://www.landeskirche-braunschweig.de/stellen). Bewerbungen senden Sie bitte **bis zum 07. Juli 2023** an die Ev.-luth. Landeskirche in Braunschweig –Landeskirchenamt-, Personalreferat, Dietrich-Bonhoeffer-Straße 1, 38300 Wolfenbüttel oder per Email als ein Gesamtdokument in Form einer PDF-Datei an [personal@lk-bs.de](mailto:personal@lk-bs.de)

18155401\_002423

**hallo**  
wochenende



**Hast du Lust auf einen flexiblen Ferienjob und etwas mehr Taschengeld?**

Wir suchen:

**Wochenblattboten (m/w/d) für die Sommerferien in Salzgitter**

Jetzt bewerben:  
Tel: 0511 518 2555 [www.lokalboten.de](http://www.lokalboten.de)

**lokalboten.de**

17635301\_002423





# Ferien COUNTDOWN

## Jetzt tolle Erlebnistickets für die ganze Familie gewinnen!

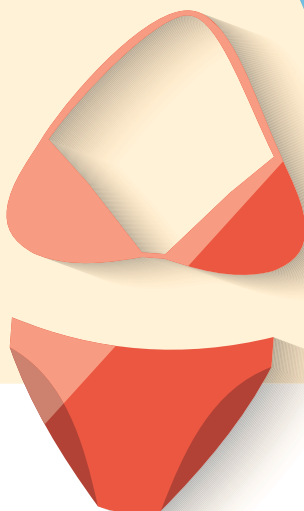


Bei unserem Ferien-Countdown warten vom **24. Juni bis 6. Juli 2023** täglich exklusive Erlebnistickets auf dich und die ganze Familie. Egal ob ihr gern die Westernstadt Pullman City im Harz erkunden oder euch im Rasti-Land vergnügen möchtet – es ist für jeden etwas dabei. Was alles, verraten wir jetzt aber noch nicht, sondern überraschen euch täglich aufs Neue – es lohnt sich also immer wieder vorbeizuschauen und mitzuspielen!

Jeder der mitmacht, hat zudem zusätzlich die Chance auf eines von 33 PAZ-Plus-Jahresabos im Wert von jeweils 119,88 Euro! Mit PAZ-Plus hast du Zugang zu allen exklusiven Inhalten, wie zum Beispiel Hintergrundberichten, Eilmeldungen, Bildergalerien, Podcasts sowie Veranstaltungs- und Freizeittipps, auf PAZ-online.de!

- Tägliche neue Preise
- Tägliche neue Gewinnchance
- Erhöhe deine Chancen und nimm an mehreren Tagen teil.

**Es lohnt sich! Wir wünschen viel Glück!**



**PAZ-online.de/  
ferien-countdown**



Mit freundlicher Unterstützung von

**FUHRMANN  
MUNDSTOCK**  
*Mein Reiseprofi*

**Deiner Allgemeine**  
ZEITUNG

